

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **83 (1965)**

Heft 39

PDF erstellt am: **12.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Telefon Nummer 031/25 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 5.—, Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 20.50.

Redaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Berne. Téléphone numéro 031/25 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031/61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 5.—; étranger: fr. 40.— par an. — Prix du numéro 25 cl. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: Fr. 20.50.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. — Faillites et concordats. — Fallimenti e concordati.  
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio 207 448-207 498.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Aenderung des Anhangs I des Abkommens betreffend die Assoziation der EFTA mit der Republik Finnland. — Amendements à l'Annexe I de l'accord d'association entre l'AELE et la République de Finlande.

Schweiz. Nationalbank, Ausweis. — Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen Dienstag 17 Uhr, bzw. Freitag 9 Uhr, beim Schweiz. Handelsamtsblatt, Effingerstr. 3, 3000 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstr. 3, 3000 Berne, à 17 heures le mardi et à 9 heures le vendredi, au plus tard.

#### Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April, 1920, Art. 29, II und III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverschulden, auf (SchKG, 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorkaufsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorkaufsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzugeben.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L.P. 231, 232; O.T. féd. du 23 avri, 1920, art. 29, II et III, 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P., 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

#### Dichiarazioni di fallimento

(L. E. F. 231, 232; Reg. Trib. fed. del 23 aprile 1920, art. 29, II e III, 123)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (L. E. F. 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte, a registro, sono diffidati ad insinuare all'ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme coi eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il nuovo codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'ufficio entro lo stesso termine.

Codébitori, cauzioni ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Kt. Zürich Konkursamt Schlieren (251<sup>2</sup>)

Gemeinschaftl. Aeschbach-Marthaler Jakob, geh. 1938, von Leutwil (AG), Schreiner, Urdorferstrasse 19, 8953 Dietikon, dato in Wettingen. Inhaber der Einzelfirma J. Aeschbach, Fabrikation von Normtüren, Urdorferstrasse 19, Dietikon.

Datum der Konkursöffnung: 12. Januar 1965.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, 25. Februar 1965, 14.30 Uhr, im Restaurant «Krone», Schlieren, vis-à-vis Bahnhof. Eingabefrist: bis 17. März 1965.

NB: Die Konkursverwaltung erachtet sich unter Vorbehalt der Beschlussfähigkeit der 1. Gläubigerversammlung als befugt, sämtliche Fahrhaben (insbesondere das Automobil) nach freiem Ermessen gesamthaft oder einzeln zu verwerten, sofern nicht eine Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 2. März 1965 dagegen bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Die Befugnis der Konkursverwaltung zur Verwertung schliesst auch den Freihandverkauf ein.

Interessierte Gläubiger sind eingeladen, bis zum 2. März 1965 beim obgenannten Konkursamt schriftliche Offerten für den Kauf von Fahrhaben einzureichen.

Drittansprecher haben allfällige Ansprachen an beweglichen Sachen dem Konkursamt sofort mitzuteilen.

Ct. Ticino Ufficio dei fallimenti, Lugano (252)

#### Apertura di liquidazione d'eredità giacente

(Art. 231 LEF. e 573 CCS.)

Eredità giacente: quella relitta dal defunto

Berthold Horst Richard Heinrich,

qdm. Clemens Richard, 1908, da Cureggia e già a Breganzona.

Data di apertura della liquidazione con decreto della pretura di Lugano-Campagna: 14 gennaio 1965.

Procedura sommaria: con decreto 9 febbraio 1965 la stessa pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 8 marzo 1965.

Ct. Ticino Ufficio dei fallimenti, Lugano (253)

Fallito: Ehrler Franz, commerciante, Agno, titolare della ditta omonima, vendita di oggetti e articoli speciali per letti, Bundesplatz 10, Lucerna.

Data dell'apertura del fallimento con decreto della pretura di Lugano-Campagna: 25 gennaio 1965.

Prima assemblea dei creditori: 25 febbraio 1965, ore 15.00, presso l'ufficio di esecuzione e fallimenti, Via Ciseri/Via Dufour, Lugano.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 19 marzo 1965.

Ct. Ticino Ufficio dei fallimenti, Mendrisio (262<sup>2</sup>)

#### Notifica diritti reali (diritti di pegno, servitù, ECC.)

1<sup>a</sup> pubblicazione

liquid. n.3/64

Fallimento: Böni Mario, Albergo Conca Bella, Vacallo, Immobili da realizzare:

a) nel Comune di Vacallo:

part. n. 116 A, B, C, D, e

b) nel Comune di Biasca:

mapp. n. 1926, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2156, 2156 a, 2156 A1, 2157, 2157 a.

Termine per la notifica dei diritti reali (diritti di pegno, servitù, ecc.): 9 marzo 1965.



**Ct. de Vaud** Office des faillites, Orbe (254)  
 Failli: Nicole François, machines agricoles, Orbe, propriétaire d'immeubles sis sur la commune d'Orbe.  
 Date du prononcé: 2 février 1965.  
 Première assemblée des créanciers: jeudi 25 février 1965, à 15 heures, dans une salle de l'Hôtel de Ville, à Orbe.  
 Délai pour les productions: 17 mars 1965.  
 Délai pour la production des servitudes: 9 mars 1965.

**Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation**  
 (SchKG 230.) (L. P. 230.)

**Kt. Zürich** Konkursamt Unterstrass-Zürich (255)  
 Einstellung einer konkursamtlichen Nachlassliquidation  
 Ueber den Nachlass des am 18. Oktober 1961 verstorbenen  
 Schaufelberger Julius,  
 verwitwet, Geschäftreisender, geb. 23. Februar 1887, von Winterthur, wohnhaft gewesen Rouseaustasse 86, Zürich 10, hat der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Zürich mit Verfügung vom 2. Februar 1965 die konkursamtliche Liquidation angeordnet.

Das Verfahren wurde jedoch vom genannten Richter mit Verfügung vom 9. Februar 1965 mangels Aktiven wieder eingestellt.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 27. Februar 1965 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich zur Uebernahme der entstehenden Kosten verpflichtet und an diese einen Barvorschuss von Fr. 700 leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

**Graduatoria**

(L. E. F. 249-251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

**Ct. Ticino** Ufficio dei fallimenti, Lugano (256)

Si rende noto che a contare dal 17 febbraio 1965 è deposta presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento di Marazzi Rolando, Via Rovere 7, Breganzona.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

**Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite**

(SchKG 268)

(L. P. 268)

**Kt. Basel-Stadt** Konkursamt Basel-Stadt (260)

Gemeinschuldnerin: Interconstructa A.G., Uebernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten, Auf dem Wolf 30, in Basel.  
 Datum der Schlusserklärung: 12. Februar 1965.

**Nachlassverträge — Concordats — Concordati**

**Verlängerung der Nachlassstundung — Prorogation du sursis concordataire**  
 (SchKG 295, Abs. 4) (L. P. 295, al. 4)

**Kt. Aargau** Konkurskreis Baden (257)

Das Bezirksgericht Baden hat mit Beschluss vom 4. Februar 1965 die Müller Willy, Wirt, Restaurant Ruhfels, Zürcherstrasse 101, Baden, am 1. Oktober 1964 gewährte Nachlassstundung von vier Monaten um zwei Monate, d. h. bis zum 31. März 1965 verlängert.

Baden, den 11. Februar 1965. Der Sachwalter: Beda Hummel.

**Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages**

(SchKG 304, 317)

**Délibération sur l'homologation de concordat**

(L. P. 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. St. Gallen** Bezirksgericht Neutoggenburg, Lichtensteig (261)

Am Donnerstag, den 4. März 1965, 14.15 Uhr, findet vor Bezirksgericht Neutoggenburg im Rathaus in Lichtensteig die Verhandlung über den von Bertozzi-Müntener Adeo, Bahnhofkiosk, Wattwil, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag statt.

Lichtensteig, 15. Februar 1965.

Bezirksgerichtskanzlei Neutoggenburg.

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**  
 (SchKG 306, 308, 317.) (L. P. 306, 308, 317.)

**Kt. Schwyz** Bezirksgericht March, Lachen (258)

Das Bezirksgericht March hat mit Beschluss vom 20. Oktober/19. November 1964 den vom Casarico Giovanni, Architekt, Lachen (SZ) vorgeschlagenen Nachlassvertrag bestätigt. Mit dem Vollzug ist der Sachwalter Franz Leppert, Prifina Treuhand A.G., Seestrasse 25, Zollikon (ZH), beauftragt.

Lachen, den 12. Februar 1965. Die Bezirksgerichtskanzlei March.

**Nachlassstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire**  
 (SchKG 293.) (L. P. 293.)

**Ct. de Vaud** Tribunal du district, Aigle (259)

Le président du Tribunal du district d'Aigle statuera dans son audience du jeudi 4 mars 1965, à 14 heures 30, en salle du Tribunal, bâtiment administratif, à Aigle, sur la demande de sursis concordataire, présentée par la société anonyme Patinoire de Villars S.A., dont le siège est à Villars-sur-Ollon.

Les créanciers peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice, l'état de sa comptabilité, sa loyauté en affaires et les causes qui l'empêchent de satisfaire à ses engagements.

Aigle, le 12 février 1965. Le président: M. Pfeiffer.

**Verschiedenes — Divers — Varia**

**Kt. Zürich** Konkursamt Zürich-Altstadt (179<sup>b</sup>)

**Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG**

Nachdem das am 24. November 1961 eröffnete Konkursverfahren über die Sponda Wohnbau A.G. mit Sitz in Zürich 1, Grossmünsterplatz 2, mangels genügender Aktiven eingestellt worden ist, hat ein Grundpfandgläubiger die Durchführung der Spezialliquidation gemäss Art. 134 der bundesgerichtlichen Verordnung über die Zwangsverwertung von Grundstücken bezüglich dem nachbezeichneten Grundstück der konkursiten Gesellschaft begehrt:

Im Grundbuchkreis Stäfa (ZH), Kat.-Nr. 6967, Grundbuchblatt 1096, 1617 m<sup>2</sup> Wiesen, im unteren Schooren, Urikon. Es können in diesem Verfahren beim unterzeichneten Amt lediglich die durch Grundpfand gesicherten Forderungen angemeldet werden und zwar bis 21. Februar 1965.

Zürich, den 2. Februar 1965. Konkursamt Zürich (Altstadt): E. Bühler, Notar.

**Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio**

**Kantone / Cantons / Cantoni:**

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Genève.

**Bern - Berne - Berna**

**Bureau Aarberg**

10. Februar 1965. Transporte usw.

Ernst Marti AG, in Kallnach, Reise- und Transportunternehmung usw. (SHAB. Nr. 53 vom 6. März 1964, Seite 731). Die Prokuren der Alice Haus-Marti und des Charles Brändli sind erloschen.

10. Februar 1965:

Schweinezuchtgenossenschaft Dettligen-Frieswil & Umgebung, in Frieswil (SHAB. Nr. 137 vom 16. Juni 1947, Seite 1626). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Friedrich Holzer, Präsident, infolge Todes; Otto Affolter, Vizepräsident, und Otto Schmid; Sekretär/Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Es wurden gewählt: Otto Sahli, von Wohlen (Bern), in Murzelen, als Präsident; Werner Schürch, von Wohlen (Bern), in Murzelen, als Vizepräsident, und Werner May, von Rohrbach, in Dettligen, als Sekretär. Sie zeichnen zu zweien.

**Bureau Aarwangen**

10. Februar 1965.

Hokochemie AG, in Langenthal, Fabrikation von und Handel mit chemischen Produkten usw. (SHAB. Nr. 34 vom 13. Februar 1964, Seite 463). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist jetzt voll einbezahlt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 8. Februar 1965 hat die Gesellschaft ihre Statuten entsprechend revidiert.

**Bureau Bern**

6. Februar 1965. Uhrenpatente usw.

Montese & Co., in Bern. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Februar 1965 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Giuseppe Montese-Carusio, italienischer Staatsangehöriger, in Mailand. Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 1000 ist Giovanni De Ry, von Mairengo, in Bern; ihm ist Einzelprokura erteilt worden. Auswertung von Patenten, speziell für die Uhrenbranche sowie Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften. Spitalgasse 32 (Notariats- und Verwaltungsbureau Wirz).

**Bureau Biel**

10. Februar 1965.

Berimo Immobilien A.G., in Biel, Erwerb und Verkauf, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Immobilien und Finanzierung von Wohn- und Geschäftsbauten (SHAB. Nr. 149 vom 29. Juni 1961, Seite 1883). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brügg (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1965, Seite 313) im Handelsregister von Biel von Amtes wegen gelöscht.

10. Februar 1965.

Immobilien-Gesellschaft Bärenplatz G.m.b.H., in Biel, Ankauf von Liegenschaften, deren Verwaltung und deren Veräusserung (SHAB. Nr. 161 vom 13. Juli 1960, Seite 2079). Die Gesellschafterin Julia Steiner ist infolge Todes ausgeschieden; ihre Unterschrift als Geschäftsführerin ist erloschen. Ihre Stammeinlage von Fr. 20 000 ist übergegangen: für Fr. 18 000 an Gaston Steiner, von Signau, in Leubringen; für Fr. 1000 an Ami Scholler, von St. Ursanne, in Lausanne, und für Fr. 1000 an Philippe Héche, von Cornol, in Biel. Das Stammkapital beträgt nach wie vor Fr. 20 000 und zerfällt in vorgenannte drei Stammeinlagen. Die drei Gesellschafter wurden zu Geschäftsführern ernannt. Gaston Steiner zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der beiden andern Geschäftsführer. Die Firma lautet jetzt Société Immobilière Bärenplatz S. à r. l. Gemäss öffentlicher Urkunde vom 29. Januar 1965 wurden die Statuten geändert. Jetzige Geschäftsnatur: Verwaltung und Verkauf der Liegenschaften Biel-Grundbuch Nr. 8080, 5918, 5917, 5950 und 1989. Weitere publikationspflichtige Tatsachen erfahren dadurch keine Aenderung. Neues Geschäftsdomizil: Kanal-gasse 1 (in Treuhand Probitas-A.G.).

## 11. Februar 1965. Reiseunternehmung usw.

**Ernst Marti A.G.**, Zweigniederlassung in Biel, Betrieb einer Reise- und Transportunternehmung, Reisebureau, Landesprodukte en gros (SHAB. Nr. 64 vom 19. März 1964, Seite 883). Die Unterschriften der Geschäftsführerin Alice Haus-Marti und des Prokuristen Charles Brändli sind erloschen.

## 11. Februar 1965.

**Schweizerischer Bankverein**, Zweigniederlassung in Biel (SHAB. Nr. 20 vom 28. Januar 1964, Seite 279), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften der Direktoren August Ries und Hermann Knoll sowie die Prokura von Werner Schori sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ulrich Hauert, von Wengi bei Büren a. d. A., in Grenchen. Die Prokuristen Paul Frank und Dr. Jean Stauffer zeichnen nun ebenfalls für die Agentur Grenchen. Der Generaldirektor Theodor E. Seiler wohnt nun in Erlenbach (Zürich).

*Bureau Burgdorf*

## 10. Februar 1965. Spezialeien.

**Fr. Emch-Müller**, in Burgdorf, Spezialeienhandel (SHAB. Nr. 190 vom 16. August 1945). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

## 10. Februar 1965. Kunstgewerbliche Produkte.

**Ernst Affolter-Anderegg**, in Koppigen, Vertrieb kunstgewerblicher Produkte (SHAB. Nr. 74 vom 29. März 1950). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

## 10. Februar 1965. Herrenartikel, Spielwaren, Textilien usw.

**M. von Felbert & Co.**, in Burgdorf, Kommanditgesellschaft, Handel mit Herrenartikeln, Modewaren, Lederwaren, Kurz-, Weiss- und Wollwaren, Spielwaren, Korbwaren, Vorhängen, Konfektion, Parfumerien, Textilwaren (SHAB. Nr. 187 vom 13. August 1963, Seite 2350). Die Firma fügt der Geschäftsnatur bei den Betrieb eines Lokals mit Spielapparaten. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Max von Felbert und die Kommanditärin Helene von Felbert-Haldimann wohnen nun in Burgdorf.

*Bureau Erlach*

## 11. Februar 1965.

**Käseereigenossenschaft Gampelen**, in Gampelen (SHAB. Nr. 72 vom 31. März 1964, Seite 991). In der Generalversammlung vom 11. Mai 1963 wurden die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

*Bureau Fraubrunnen*

## 4. Februar 1965.

**Holzverwertungsgenossenschaft des Amtes Fraubrunnen**, in Fraubrunnen (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1957, Seite 282). Aus der Verwaltung ist Paul Messer ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt: Hermann Weyeneth, von Nennigkofen, in Jegenstorf, bisher Vizepräsident. Zum neuen Vizepräsidenten wurde gewählt: Hans Iseli, von und in Grafenried. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen zu zweien.

## 10. Februar 1965.

**Käseereigenossenschaft Mattstetten**, in Mattstetten (SHAB. Nr. 181 vom 8. Juni 1961, Seite 1646). Aus der Verwaltung ist Präsident Karl Krebs ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt: Ernst Leu, von und in Mattstetten. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen zu zweien.

*Bureau Langnau (Bezirk Signau)*

## 5. Februar 1965. Apparate usw.

**Stefag** in Nachlassliquidation, in Schüpbach, Gemeinde Signau. Entwicklung, Konstruktion und Fabrikation von Apparaten, Maschinen und Geräten usw., Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 184 vom 9. August 1962, Seite 2315). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

## 10. Februar 1965.

**Darlehenskasse Trub**, in Trub, Genossenschaft (SHAB. Nr. 87 vom 13. April 1962, Seite 1114). In der Generalversammlung vom 14. März 1964 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Demnach haben die Genossenschafter folgende Verpflichtungen: Uebernahme eines Genossenschaftsanteiles von Fr. 200; Leistung von Nachschüssen, und zwar bis zum fünf-fachen Betrage des Genossenschaftsanteiles und nötigenfalls darüber hinaus unbeschränkt, sofern sich aus der Jahresbilanz ergibt, dass das Genossenschaftskapital nicht mehr gedeckt ist; Uebernahme der unbeschränkten und solidarischen Haftung für alle Verbindlichkeiten der Genossenschaft.

*Bureau de Moutier*

## 10 février 1965.

**Précifonte S.A.** (Präzigguss A.G.), à Courrendlin. Suivant acte authentique et statuts du 8 février 1965, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une fonderie de fonte, de fer et de métaux et d'un atelier de mécanique, ainsi que toutes opérations financières, commerciales, industrielles, mobilières et immobilières se rattachant au but social. Le capital social est de fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000 chacune; il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications aux actionnaires sont faites sous pli recommandé. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. Il est composé de: Marcel Henchoz, président, de Rossinière (Vaud), à Lausanne; Jean Chuard, vice-président, de Corcelles (Vaud), à Payerne; Walter Brunner, secrétaire, de Hemberg (Saint-Gall), à Delémont. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Locaux: route de Courroux, ancienne fonderie Tendon.

*Bureau de Porrentruy*

## 27 janvier 1965.

**Groupeement des éleveurs de porcs de Porrentruy et environs**, à Porrentruy. Sous cette raison sociale a été constituée une société coopérative. Elle a pour but: d'entreprendre toute action de caractère technique, commercial ou sanitaire pour améliorer les souches et les conditions d'élevage de porcs; d'entreprendre toute démarche utile pour améliorer les conditions du marché du porc auquel participent ses membres; de créer un fonds pour assurer à ses membres les services de reproductions mâles et femelles de 1<sup>re</sup> qualité; de faire bénéficier les membres d'un service technique approprié; d'organiser des opérations d'expédition et de paiement destinées à favoriser les ventes de ses membres et à créer un fonds nécessaire à la bonne marche de la société. Les statuts portent la date du 21 janvier 1965. Sont émises des parts sociales de fr. 50. Les mem-

bres sont exonérés de toute responsabilité quant aux engagements de la société. Les publications seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un comité de 3 à 9 membres. Paul Viéat, de Chevenez, à Grandfontaine, est président; André Faivre, de et à Courtemaiche, est vice-président; Michel Porchet, de et à Corcelles-le-Jorat, est secrétaire; Jules Maillard, de et à Courtemaiche, est caissier. La société est engagée envers les tiers par la signature collective à deux du président ou vice-président avec le secrétaire ou le caissier. Adresse: domicile du président.

*Bureau Saanen*

## 8. Februar 1965. Treuhandbureau usw.

**Bruno Gfeller**, Filiale Gstaad, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Treuhandbureau, Buchhaltungen, Steuerberatung, Revisionen, Inkassi, Verwaltungen usw. (SHAB. Nr. 15 vom 22. Januar 1964, Seite 203), mit Hauptsitz in Thun. Diese Zweigniederlassung ist aufgehoben worden und wird daher gelöscht.

## 8. Februar 1965. Treuhandbureau.

**Bruno Gfeller & Co.**, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Bruno Gfeller, von Worb, in Thun; Hans Roos, von Schüpfheim, in Gstaad, Gemeinde Saanen, und Horst Mühlau, deutscher Staatsangehöriger, in Thun, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Februar 1965 begonnen hat. Bruno Gfeller zeichnet mit Hans Roos oder mit Horst Mühlau zu zweien. Treuhandbureau, Buchhaltungen, Steuerberatung, Revisionen, Inkassi, Uebernahme von Sekretariaten und Kontrollstellen, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften.

## 8. Februar 1965.

**Milchverwertungsgenossenschaft Schönried**, in Schönried, Gemeinde Saanen (SHAB. Nr. 111 vom 14. Mai 1962, Seite 1411). Aus dem Vorstand sind der Präsident Hans Schopfer und der Vizepräsident Adolf Ziörjen ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind gewählt worden: als Präsident Christian Brand, von Lauenen, in Gruben, Gemeinde Saanen, und als Vizepräsident Hans Röthlisberger, von Langnau im Emmental, in Schönried, Gemeinde Saanen. Präsident, Vizepräsident, Kassier und Sekretär zeichnen zu zweien.

## 8. Februar 1965. Malergeschäft.

**Addor & Werren**, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Malergeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 149 vom 29. Juni 1961, Seite 1883). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

*Bureau Thun*

## 8. Februar 1965. Bekleidung.

**Adolf Zumbach**, in Thun, Massgeschäft für Zivil und für Offiziersuniformen (SHAB. Nr. 94 vom 24. April 1950, Seite 1054). Die Firma wird gelöscht. Aktiven und Passiven sind von der neuen Kollektivgesellschaft «Zumbach & Cie.», in Thun, übernommen worden.

## 8. Februar 1965. Bekleidung.

**Zumbach & Cie.**, in Thun, Adolf Zumbach, Vater, und Siegfried Zumbach, Sohn, beide von Gurzelen, in Thun, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1964 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Adolf Zumbach», in Thun, übernommen hat, Uniformen- und Zivilschneiderei, Allmendstrasse 36.

## 8. Februar 1965.

**Milchverwertungsgenossenschaft Thun & Umgebung**, in Thun (SHAB. Nr. 243 vom 16. Oktober 1944, Seite 2294). Aus dem Vorstand sind Präsident Karl Wyss, Vizepräsident Fritz Nussbaum und Sekretär/Kassier Josef Manser ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: Hermann Lanz, von Gondiswil, in Uetendorf, bisher Beisitzer, zum Präsidenten; Ernst Wyss, von Thun und Buchholterberg, in Uetendorf, zum Vizepräsidenten; Willy Bischoff, von Thun, in Thierachern, zum Sekretär/Kassier. Der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

## 9. Februar 1965. Ueberbauungen usw.

**Edwin Pritschli**, in Steffisburg, Planung von Ueberbauungen. Bauführungen, Handel mit Liegenschaften (SHAB. Nr. 69 vom 23. März 1962, Seite 872). Durch Urteil vom 8. April 1964 hat der Gerichtspräsident I von Thun über den Inhaber den Konkurs eröffnet. Da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat, wird die Firma von Amtes wegen gestrichen.

## 9. Februar 1965. Gärtnerei.

**Emil Berger**, in Steffisburg, Handelsgärtnerei (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1958, Seite 554). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

## 9. Februar 1965. Autotransporte.

**Fritz Gaensli**, in Thun, Autotransportunternehmung für Sachen (SHAB. Nr. 266 vom 12. November 1948, Seite 3070). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

## 10. Februar 1965. Chemische Produkte, Reinigungsmaschinen.

**Albert Baumann**, in Thun, Herstellung und Verkauf von chemischen Produkten, insbesondere Bodenpflegemitteln (SHAB. Nr. 125 vom 31. Mai 1960, Seite 1618). Die Firma fügt ihrer Geschäftsnatur bei den Handel mit Reinigungsmaschinen.

*Bureau Trachselwald*

## 8. Februar 1965. Reinigungsmittel.

**W. Siegenthaler**, in Ranflüh, Gemeinde Lützelflüh, Handel mit Reinigungs- und Bodenpflegemitteln (SHAB. Nr. 165 vom 18. Juli 1960, Seite 2132). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

## 8. Februar 1965.

**Tuchfabrik & Kammgarnweberei Achermann A.G.**, in Rüegsauchen, Gemeinde Rüegsau (SHAB. Nr. 298 vom 22. Dezember 1964, Seite 3837). Karl Saurenhaus ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten.

## 8. Februar 1965. Käse.

**Hirsbrunner & Cie. A.G.**, in Sumiswald, Handel mit Käse und Käseexport (SHAB. Nr. 120 vom 28. Mai 1959, Seite 1511). Fritz Hofer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der Verwaltungsrat besteht jetzt aus: Markus Berger, Präsident, bisher Vizepräsident und Sekretär; Ernst Friedrich Berger, von und in Langnau im Emmental, Vizepräsident und Sekretär. Beide führen Einzelunterschrift. Einzelprokura wurde erteilt an Karl Rudolf Schmid, von Bern, in Langnau im Emmental.

## 10. Februar 1965. Bäckerei, Brennstoffe.

**A. Weber-Frey**, in Ramsei, Gemeinde Lützelflüh, Bäckerei und Handel mit flüssigen Brennstoffen (SHAB. Nr. 21 vom 27. Januar 1958, Seite 256). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.



10. Februar 1965. Bäckerei, Spezereien, Brennstoffe.  
Frau Rosa Weber-Frey, in Ramsel, Gemeinde Lützel Lüth. Inhaberin der Firma ist Rosa Weber geb. Frey, Witwe des Albert, von Reigoldswil (Basel-Landschaft), in Ramsel. Bäckerei, Handel mit Spezereien und flüssigen Brennstoffen.

*Bureau Wangen a. d. A.*

4. Februar 1965.  
Benzische Kraftwerke AG, Zweigniederlassung Wangen an der Aare (SHAB. Nr. 13 vom 18. Januar 1965, Seite 187), Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern. Die Prokura von Marcel Grossen ist erloschen.

*Luzern - Lucerne - Lucerna*

8. Februar 1965.  
Auto-Koch A.G. Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1963, Seite 1843). Präsident des Verwaltungsrates ist nun das bisherige Mitglied Max Koch-Bieri. Er zeichnet wie bisher mit einem der übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien. Franz Koch-Haas, bisher Präsident, bleibt Mitglied des Verwaltungsrates.

8. Februar 1965. Büroeinrichtungen usw.  
Afiba AG, in Luzern, Büroeinrichtungen usw. (SHAB. Nr. 290 vom 11. Dezember 1962, Seite 3570). Laut öffentlicher Urkunde vom 26. Januar 1965 wurde der Sitz nach Adligenswil verlegt, unter entsprechender Aenderung der Statuten. Adresse: Mayenmatt.

8. Februar 1965.  
Aircraft Investments A.G., in Luzern, Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 220 vom 20. September 1963, Seite 2679). Die Prokura von Mauren Entwistle ist erloschen.

8. Februar 1965. Schreinerei.  
Alois Geiser-Blum, in Roggliswil (SHAB. Nr. 44 vom 23. Februar 1954, Seite 488). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Einzelfirma «Xaver Geiser», in Roggliswil.

8. Februar 1965. Schreinerei usw.  
Xaver Geiser, in Roggliswil. Inhaber dieser Firma ist Xaver Geiser, von und in Roggliswil. Er hat auf den 1. Januar 1964 Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Alois Geiser-Blum», in Roggliswil, übernommen. Schreinerei und Innenausbau. Niederwil.

8. Februar 1965. Spezereien, Tuch usw.  
Frau Huber-Notz, in Grosswangen Spezerei-, Tuch-, Leder- und Häutehandlung (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1932, Seite 126). Diese Firma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

8. Februar 1965. Hotel.  
St. Gotthard AG Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 7 vom 11. Januar 1965, Seite 97). Neue Adresse: Kapellgasse 21 (beim Präsidenten).

8. Februar 1965. Tea-Room.  
Hans Schnyder, in Luzern, Konditorei und Tea-Room (SHAB. Nr. 302 vom 27. Dezember 1951, Seite 3212). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Einzelfirma «Frau M. Thommen-Schnyder», in Luzern.

8. Februar 1965. Konditorei, Tea-Room.  
Frau M. Thommen-Schnyder, in Luzern. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Martha Thommen-Schnyder, von Kriens, in Luzern. Sie hat auf den 17. April 1961 Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Hans Schnyder», in Luzern, übernommen. Konditorei, Betrieb des Tea-Room «Café Schnyder». Obergrundstrasse 17.

8. Februar 1965.  
Ulrich & Bannwart, Bahnhof-Garage, in Wolhusen (SHAB. Nr. 20 vom 28. Januar 1964, Seite 281). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Austrittes des Gesellschafters Wilhelm Bannwart auf den 31. Dezember 1964 aufgelöst; die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom bisherigen Gesellschafter Emil Ulrich, von Künsnacht (Schwyz), in Wolhusen, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun: Emil Ulrich, Bahnhof-Garage.

8. Februar 1965.  
Wasserversorgung Herlisberg, in Herlisberg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 16 vom 20. Januar 1950, Seite 183). Alfred Wyss ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Josef Stäckli, von Nebikon, in Herlisberg. Der Präsident zeichnet zusammen mit dem Aktuar.

*Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto*

25. Januar 1965.  
Pilatus Stahl- und Schneidwaren A.G. Alpnach, in Alpnach (SHAB. Nr. 77 vom 2. April 1963, Seite 950). In ihrer Generalversammlung vom 23. Januar 1965 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Es wurde die Abgabe eines Genüßscheines ohne Nennwert beschlossen, der Anspruch auf einen Teil des Reingewinns und des Liquidationserlöses gewährt. Das Kapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt.

*Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden basso*

9. Februar 1965.  
Heinrich Flüeler, Baugeschäft, in Stansstad. Inhaber der Einzelfirma ist Heinrich Flüeler, von und in Stansstad. Betrieb eines Baugeschäftes und Handel mit Baumaterialien.

*Glarus - Glaris - Glarona*

2. Februar 1965. Beteiligungen usw.  
Heilmann & Co., in Linthal. W. Erich Heilmann, in Essen-Bredene; dessen Ehefrau Lucie Heilmann geb. Käppel, in Essen-Bredene; Gisela Streuter geb. Heilmann, in Kettwig (Ruhr), mit Zustimmung ihres Ehemannes Heinz Streuter; Eberhard Heilmann, in Essen-Bredene; Udo Heilmann, in Essen-Bredene, und Jörg Heilmann, in Essen-Bredene, alle deutsche Staatsangehörige und in Deutschland wohnhaft, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 14. Dezember 1964 ihren Anfang genommen hat. Einzelprokura ist erteilt an Dr. Fritz Peter Zwicky, von Mollis und Basel, in Riehen. Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und anderen Vermögenswerten, Abwicklung von Finanzierungsgeschäften, Auswertung von Patenten und Verfahren. Das Domizil befindet sich im Büro der Behé A.G.

3. Februar 1965. Beteiligungen usw.  
Comindaria, in Glarus, Aktiengesellschaft, Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmen des In- und Auslandes usw. (SHAB. Nr. 263 vom

11. November 1964, Seite 3400). Dr. Roger Frehner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Waldemar Kubli, von Netstal, in Glarus.

3. Februar 1965. Mineralwasser.  
Elmag, in Glarus, Aktiengesellschaft, Vertrieb des Elmer Mineralwassers usw. (SHAB. Nr. 221 vom 23. September 1964, Seite 2863). Kollektivprokura wurde erteilt an: Kasimir Magyar, ungarischer Staatsangehöriger, in Schwanden. Er zeichnet zu zweien.

3. Februar 1965. Vermögensverwaltung.  
Semi A.G., in Glarus, Verwaltung von Vermögen, Beteiligung an andern Unternehmen usw. (SHAB. Nr. 43 vom 21. Februar 1963, Seite 535). Nachdem die Löschungsbewilligung der Eidg. Steuerverwaltung in Bern vorliegt, wird die Firma gelöscht.

3. Februar 1965.  
LIF Lizenz und Finanz A.G., in Glarus. Beteiligung, Verwaltung und Patentausswertung jeder Art usw. (SHAB. Nr. 108 vom 10. Mai 1960, Seite 1420). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1964 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach Angaben der Beteiligten ist die Liquidation bereits durchgeführt. Die Löschung kann jedoch mangels Zustimmung der interessierten Steuerverwaltungen noch nicht erfolgen.

3. Februar 1965. Beteiligungen usw.  
Scholle A.G., in Glarus, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen aller Art, insbesondere Beteiligung an Immobiliengeschäften usw. (SHAB. Nr. 280 vom 29. November 1962, Seite 3448). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1964 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach Angaben der Beteiligten ist die Liquidation bereits durchgeführt. Die Löschung kann jedoch mangels Zustimmung der interessierten Steuerverwaltungen noch nicht erfolgen.

3. Februar 1965.  
Alfachemie-Holding A.G., in Glarus, Beteiligung an Industrie- und Handelsunternehmungen, vorwiegend der chemischen Branche, im In- und Ausland usw. (SHAB. Nr. 38 vom 15. Februar 1964, Seite 487). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Februar 1965 hat die Gesellschaft ihre Statuten teilweise revidiert. Die Firma wurde geändert in Mantel Holding A.G., in Glarus.

4. Februar 1965. Handschuhe.

Inter-Glove A.G., bisher in Zürich (SHAB. Nr. 288 vom 9. Dezember 1963, Seite 3495). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Oktober 1964 wurde der Sitz nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Fabrikation von Handschuhen und deren Verkauf in allen europäischen und überseeischen Ländern. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 11. Oktober 1963. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, andernfalls durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Gegenwärtig gehören ihm an: Artur Ivar Norlund, schwedischer Staatsangehöriger, in Oerebro (Schweden), Präsident; Karl Burckhardt, von Siglistorf (Aargau), in Zürich, und Alfred Illi, von Zürich, in Rüslikon. Der Präsident zeichnet einzeln; die beiden übrigen Mitglieder zeichnen kollektiv zu zweien. Fritz Graf, von und in Zürich, Prokurist, zeichnet kollektiv zu zweien. Rechtsdomizil: bei Burckhardt & Co., vorm. Burckhardt & Schönenberger, Filiale Glarus, Spielhof 7.

5. Februar 1965.  
Société Commerciale d'Applications Industrielles SCAI en Liq. (Handels-gesellschaft für industrielle Verfahren SCAI in Liq.), in Glarus, Kauf und Verkauf aller industriellen Verfahren, Erwerb von Patenten usw. (SHAB. Nr. 56 vom 8. März 1963, Seite 695). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

8. Februar 1965.  
Textilinvestment AG., in Mollis. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 3. Februar 1965 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung an Textil-Fabrikations- oder Handelsgesellschaften sowie Finanzierung von damit zusammenhängenden Geschäften. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Vital Hauser, von Näfels, in Meilen. Rechtsdomizil: bei Renward Hauser-Jenny, Villa Malagasy.

8. Februar 1965. Immobilien usw.  
Clarida, in Glarus, Aktiengesellschaft, Vornahme von finanziellen, kommerziellen und industriellen Immobilier- und Hypothekengeschäften (SHAB. Nr. 191 vom 17. August 1961, Seite 2411). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. November 1964 wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 100 000 herabgesetzt durch Rückzahlung von Fr. 4000 auf jede der 100 Aktien zu Fr. 5000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 1. Februar 1964 festgestellt.

*Zug - Zoug - Zugo*

8. Februar 1965. Beteiligungen usw.  
Cafina A.G., in Zug, Beteiligung an andern Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 145 vom 25. Juni 1962, Seite 1855). Ferdinando Pellli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift wurde Carlo Sganzi, von Vira Gambarogno, in Lugano, gewählt.

8. Februar 1965. Unternehmensberatung usw.  
Methods Management Associates AG, in Zug, Entwicklung und Anwendung geeigneter Methoden der Unternehmensberatung insbesondere auf dem Gebiete der Bekleidungs- und Schuhindustrie usw. (SHAB. Nr. 22 vom 28. Januar 1965, Seite 303). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Februar 1965 wurde die Firma geändert. Sie lautet nun: Methods Management Consultants AG (Methods Manage-

ment Consultants SA) (Methods Management Consultants Inc.) (Methods Management Consultants Ltd.). Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

9. Februar 1965. Beteiligungen usw.  
**Lenita A.G. (Lenita S.A.) (Lenita Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 22. Januar 1965 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Beteiligungen, Wertschriften, Grundstücken und Gebäuden, die Tätigkeit von Vertretungs-, Kommissions- und Vermittlungsgeschäften sowie Transitgeschäfte jeder Art. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Bekanntmachungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Hans Berger, von Langnau im Emmental, in Zollikon, Präsident; Dr. Oscar Menz, von Halden (Thurgau), in Zug, Sekretär; Georges Hangartner, von Altstätten (St. Gallen), in Küsnacht (Zürich), und Paul Lehner, von Rorschacherberg (St. Gallen), in Zürich. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Bahnhofstrasse 5 (bei Dr. O. Menz).

9. Februar 1965.  
**Scragg-Textile Machinery, B. Bonetti**, bisher in Baar, Vertretung der Scragg-Textilmaschinen (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1963, Seite 126). Die Firma hat den Sitz nach Zug verlegt. Geschäftsdomicil: Poststrasse 14.

10. Februar 1965. Bureaumaschinen usw.  
**Remington Export Aktiengesellschaft**, in Zug, Export von Bureaumaschinen und Bureaueinrichtungen aus verschiedenen Ländern usw. (SHAB. Nr. 35 vom 12. Februar 1963, Seite 432). Robert B. Curry und Johannes van Meerwijk sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident des Verwaltungsrates ist nun Ambros Perren; er zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien. Als neues Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Johannes Jakobus van Amstel, holländischer Staatsangehöriger, in Amsterdam, gewählt.

10. Februar 1965. Beteiligungen usw.  
**Gewerbebau-Holding GmbH**, in Zug, Beteiligung an und Verwaltung von anderen Unternehmen usw. (SHAB. Nr. 214 vom 15. September 1964, Seite 2783). Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde Dr. Lothar Siegmund, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg, ernannt.

10. Februar 1965. Beteiligungen usw.  
**Pansac Company**, in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 20. Januar 1965 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmen. Darüber hinaus bezweckt sie den Erwerb, die Verwaltung und die Verwertung von Urheberrechten und Patenten sowie den Handel mit Waren aller Art. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100; darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist René F. Simon, von Zürich, in Kilchberg (Zürich). Domizil: Alpenstrasse Nr. 12 (bei Dr. Antonio Planzer).

10. Februar 1965. Liegenschaften usw.  
**Indevco AG (Indevco SA) (Indevco Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 4. Februar 1965 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb, die Verwaltung und den Verkauf von Liegenschaften, die Errichtung von Gebäuden aller Art, die Uebernahme von Vertretungen ähnlicher Unternehmen, sowie die Beteiligung an Gesellschaften aller Art. Die Gesellschaft ist hauptsächlich im Ausland tätig. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sämtliche Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Straub, von Basel und Herzogenbuchsee, in Zug. Domizil: Hänibühl 8 (bei Dr. Hans Straub).

10. Februar 1965.  
**Markant-Holding A.G.**, in Zug, Uebernahme von Beteiligungen an industriellen, kaufmännischen und anderen Unternehmen usw. (SHAB. Nr. 123 vom 29. Mai 1963, Seite 1572). Jürg Klausner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift wurde Silvio Scotoni, von Zürich, in Männedorf (Zürich), gewählt. Neues Domizil: Poststrasse 9 (bei Verit Verwaltungs- & Immobilien-Gesellschaft).

10. Februar 1965. Industrieberatung usw.  
**Knight Engineering A.G.**, in Zug, Beratung von Industrieunternehmen, insbesondere der Giesserei- und Maschinenbranche usw. (SHAB. Nr. 3 vom 6. Januar 1965, Seite 39). Einzelprokura für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Albert Edward Suter, amerikanischer Staatsangehöriger, in Zug. Seine Kollektivprokura, beschränkt auf den Hauptsitz Zug, ist erloschen.

10. Februar 1965. Wertschriften usw.  
**Lidal A.G.**, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Wertschriften in der Schweiz wie im Ausland usw. (SHAB. Nr. 84 vom 10. April 1962, Seite 1069). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Dezember 1964 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

10. Februar 1965.  
**Alois Weber, Bauunternehmung**, in Baar (SHAB. Nr. 61 vom 13. März 1928, Seite 490). Die Firma wird geändert in Alois Weber, dipl. Baumeister. Die Geschäftsnatur wird wie folgt erweitert: Hoch- und Tiefbau.

10. Februar 1965. Keramikmalerei.  
**Jakob Stocker**, in Steinhäusern, Keramikmalerei, Einzelfirma (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1947, Seite 156). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gestützt auf Art. 68 VO von Amtes wegen gelöscht.

#### Freiburg - Fribourg - Friborgo

##### Bureau de Châtel-St-Denis

15 janvier 1965. Articles en matière plastique, articles pour l'agriculture, immeubles, etc.

**Mowyr G.m.b.H. (Mowyr S.a.r.l.)**, à Bossonnens. Suivant acte authentique et statuts du 29 décembre 1964, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée qui a pour objet la fabrication et la vente d'articles en matière plastique et d'articles pour l'agriculture et l'artisanat,

ainsi que l'achat et la vente d'immeubles. Le capital social est de fr. 20 000. Les associés sont: Richard Moser, de Röthenbach i. Emmental (Berne), à Worb, pour une part de fr. 10 000, et Robert-Daniel Wylder, de Zurich, à Bossonnens, pour une part de fr. 10 000. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les associés Richard Moser et Robert-Daniel Wylder, séparé de biens de Heidi née Füll, ont été désignés comme gérants, avec signature individuelle.

##### Bureau d'Estavayer-le-Lac

10 février 1965.

**Société de laiterie de Bussy**, à Bussy, société coopérative (FOSC. du 30 août 1947, page 2516). Alexis Chassot, de et à Bussy, est président (inscrit précédemment comme vice-président); Louis Grandgirard, de Cugy, à Bussy, est vice-président. Max Chassot, secrétaire (inscrit), ne fait pas partie du comité. Jean Plancherel, décédé, ne fait plus partie du comité. La signature de Jean Plancherel est radiée. La société demeure engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président du comité, et du secrétaire, ce dernier étant pris en dehors du comité.

##### Bureau de Fribourg

9 février 1965.

**Soreco Société de Recherches et de Constructions S.A.**, à Fribourg (FOSC. du 26 octobre 1962, N° 251, page 3078). Georges Carrel ne fait plus partie du conseil d'administration. Sa signature est radiée. A été nommé président du conseil d'administration: Ernest Wyss, de Biezwil et Hessigkofen (Soleure), à Fribourg. Il engage la société par sa signature sociale individuelle.

9 février 1965. Participations.

**Arpels S.A.**, à Fribourg, participations (FOSC. du 8 janvier 1965, N° 5, page 5). Georges-F. Perreard, déjà inscrit comme membre, a été nommé président du conseil d'administration. A été nommé administrateur: Louis Lombard, de et à Genève. A été nommé directeur: Maxime Charles René Simon, de nationalité française, à Anières (Genève). La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs et du directeur.

9 février 1965. Constructions.

**Ernest Studemann**, à Fribourg, bureau de construction, agence et régie immobilière, en faillite (FOSC. du 9 décembre 1957, N° 288, page 3211). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

##### Bureau de Romont (district de la Glâne)

6 février 1965. Participations.

**Superpart S.A.**, à Romont (FOSC. du 1<sup>er</sup> avril 1958, N° 76, page 908). Les pouvoirs conférés à Rolf Studer sont éteints et sa signature est radiée.

6 février 1965.

**Société de laiterie de La Joux**, à La Joux, société coopérative (FOSC. du 8 août 1963, N° 183, page 2315). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 29 avril 1961, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication. La société continue à être engagée par la signature collective à deux de Raymond Yerly, président, Maurice Pittet, secrétaire, et Eugène Menoud, vice-président.

10 février 1965. Immeubles etc.

**Sibelle SA**, à Romont. Suivant acte authentique et statuts du 9 février 1965, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: l'achat, la vente et la construction d'immeubles; l'achat et la vente de valeurs mobilières et immobilières; la participation à d'autres sociétés du même genre; la gérance d'immeubles et de titres; l'octroi de prêts et le placement de fonds, ainsi que toutes autres opérations commerciales et financières. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée, si tous les actionnaires sont connus de l'administration, sinon par publication dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de Louis Magnin, d'Hauteville, à Romont, et d'Oscar Liénard, de Berles et Romont, à Romont, respectivement président et secrétaire dudit conseil. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Locaux: Banque de la Glâne, Romont.

##### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

9. Februar 1965.

**Steinbrüche Tätüren GmbH**, in Plasselb (SHAB. Nr. 221 vom 21. September 1951, Seite 2354). Ausbeutung von Steinbrüchen usw. Otto und Anton Brügger sind nicht mehr Gesellschafter. Ihre Stammeinlagen von je Fr. 7000 sind an den Gesellschafter Anton Seewer übergegangen. Dessen Stammeinlage erhöht sich dadurch von Fr. 7000 auf Fr. 21 000. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 6. März 1963 wurden die Statuten entsprechend revidiert.

##### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Grenchen-Bettlach

6. Februar 1965. Maschinen, Werkzeuge.

**Meto-Fer A.G.**, in Grenchen, Handel mit Maschinen und Werkzeugen usw. (SHAB. Nr. 165 vom 16. Juli 1961, Seite 2093). An Willi Aebi, von Heimiswil (Bern), in Grenchen, ist Kollektivprokura zu zweien erteilt worden.

8. Februar 1965.

**W. Willi Oviw Watch**, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Uhren (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1961, Seite 704). An Ida Willi-Zweacker, von und in Grenchen, und Eduard Fiechter, von Huttwil, in Grenchen, ist Kollektivprokura zu zweien erteilt.

##### Bureau Lebern

9. Februar 1965.

**F. Glatzfelder, Décolletages**, bisher in Grenchen (SHAB. Nr. 39 vom 17. Februar 1947, Seite 471). Die Inhaberin hat den Sitz nach Selzach verlegt. Die Firma wurde geändert in F. Glatzfelder Fassondreherei. Inhaberin ist Witwe Frieda Glatzfelder-Rysor, von Welschenrohr, in Grenchen. An Hans Glatzfelder und Dr. jur. Theodor Glatzfelder, beide von Welschenrohr, in Grenchen, ist Einzelprokura erteilt. Fabrikation von Fassondrehtteilen und Präzisions-schrauben. Untere Grabmatt.

9. Februar 1965

**Werkzeugfabrik Selzach AG**, in Selzach (SHAB. Nr. 236 vom 9. Oktober 1962, Seite 2879). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ruth Bauder, von Mett bei Biel, und Alfred Reinmann, von Walliswil (Bern), in Niederbipp.



**Bureau Olten-Gösgen**

8. Februar 1965. Baugeschäft, Liegenschaftenhandel usw. **O. Zimmerli A.G.**, in Olten, Baugeschäft, Liegenschaftenhandel usw. (SHAB. Nr. 57 vom 10. März 1954, Seite 640). Der Präsident Oskar Zimmerli ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident ist nun das bisherige Mitglied Rudolf Zimmerli; er führt Einzelunterschrift. Seine Kollektivunterschrift ist somit erloschen.

8. Februar 1965. Baustofffabriken usw. **Aktiengesellschaft Hunziker & Cie.**, Zweigniederlassung in Olten, Baustofffabriken usw. (SHAB. Nr. 232 vom 6. Oktober 1961, Seite 2987), mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Dr. Ernst Heiniger, von Eriswil, in Zürich.

8. Februar 1965. Böden, Baumaterialien usw. **Euböolithwerke AG Olten (Usines Euböolith SA Olten) (Stabilimenti Euböolith SA Olten)**, in Olten, Böden, Baumaterialien usw. (SHAB. Nr. 180 vom 5. August 1963, Seite 2280). Der Delegierte Paul von Ins ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied und Direktor Peter von Ins ist nun auch Delegierter; er führt weiterhin Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen. Neu wurde ohne Zeichnungsberechtigung in den Verwaltungsrat gewählt: Roger von Ins, von Olten und Oberhipp, in Olten.

8. Februar 1965. Kosmetische Produkte. **SODAG Marie Louise Hubmann**, in Olten, Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes Bruno Hubmann, Marie Louise Hubmann, von Biehelsee, in Olten. Fabrikation von und Handel mit kosmetischen Produkten. Hübelstrasse 1.

**Bureau Stadt Solothurn**

8. Februar 1965. Immobilien. **Rebus A.G.**, in Solothurn (SHAB. Nr. 17 vom 24. Januar 1964, Seite 236). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 29. Januar 1965 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Der Zweck der Gesellschaft ist die Planung, der An- und Verkauf, die Vermittlung und Verwaltung von Immobilien und andern Vermögenswerten für eigene und fremde Rechnung. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Die bisherigen 50 Namenaktien zu Fr. 1000 sind in Inhaberaktien umgewandelt worden. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch einmalige Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt oder durch eingeschriebenen Brief, sofern die Adressen der Aktionäre bekannt sind. Rudolf Lüthy, von Lützelflüh, in Olten, ist als Delegierter in den Verwaltungsrat gewählt worden. Er führt Einzelunterschrift. Der bisherige Verwaltungsrat Dr. Fritz Hüslar ist als Präsident gewählt worden und zeichnet kollektiv zu zweien.

8. Februar 1965. Strassenbau. **H. Brächer**, in Solothurn, Strassenbau- und Aushubarbeiten, Handel mit Strassenbaumaterial (SHAB. Nr. 253 vom 29. Oktober 1958, Seite 2884). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe und Wegzuges erloschen.

**Bureau Thierstein**

9. Februar 1965. Holzwaren. **Arthur Jeker**, in Büsserach, Holzwarenfabrikation (SHAB. Nr. 265 vom 11. November 1933, Seite 2646). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

9. Februar 1965. Holzwaren. **Guido Jeker**, in Büsserach, Inhaber dieser Einzelfirma ist Guido Jeker-Borer, von und in Büsserach, Holzwarenfabrikation und Handel mit Holz. Geschäftslokal: Gebäude Nr. 108, in Büsserach.

**Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città**

8. Februar 1965. Kasernenkantine. **M. Hng**, in Basel, Betrieb der Kasernenkantine (SHAB. Nr. 165 vom 19. Juli 1943, Seite 1650). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

8. Februar 1965. Schutzgeräte aller Art usw. **P. Graher**, in Basel, Import von Schutzgeräten aller Art usw. (SHAB. Nr. 4 vom 6. Januar 1962, Seite 45). Der Prokurist Theodor Gsell zeichnet nun zu zweien.

8. Februar 1965. Café. **Markus Hansenstein**, in Basel, Café (SHAB. Nr. 290 vom 12. Dezember 1959, Seite 3412). Neues Domizil: Schützengraben 38.

8. Februar 1965. Malergeschäft. **E. Borer**, bisher in Basel, Malergeschäft (SHAB. Nr. 172 vom 28. Juli 1964, Seite 2320). Die Einzelfirma hat den Sitz nach Riehen verlegt, wo der Inhaber Emil Borer-Schaffner nun auch wohnt. Domizil: Unterm Schellenberg 127.

8. Februar 1965. **V. Cassani**, Spezialgeschäft für Rechenmaschinen, in Basel (SHAB. Nr. 2 vom 4. Januar 1914, Seite 16). Neues Domizil: Hasenberg 3.

8. Februar 1965. **Buchdruckerei G. Krebs**, Verlagshuehndlung Aktiengesellschaft, in Basel (SHAB. Nr. 157 vom 9. Juli 1963, Seite 2004). Der Prokurist Franz Käser führt nun Einzelprokura.

8. Februar 1965. **Nord-Transport A.G.**, in Basel (SHAB. Nr. 129 vom 5. Juni 1962, Seite 1655). Dr. Alfred Erhart ist nicht mehr Direktor. Er bleibt Mitglied des Verwaltungsrates. Seine Unterschrift ist erloschen.

8. Februar 1965. Transport- und Lagergeschäfte. **Natural van Dam A.G.**, in Basel, Transport- und Lagergeschäfte aller Art (SHAB. Nr. 83 vom 9. April 1962, Seite 1053). Zum Direktor wurde ernannt: Heinz Halbeisen, von Dittingen, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

8. Februar 1965. Betriebs- und Lagereinrichtungen. **Forster & Co.**, in Basel, Kommanditgesellschaft, Betriebs- und Lagereinrichtungen usw. (SHAB. Nr. 267 vom 16. November 1964, Seite 3441). Prokura wurde erteilt an Max Schmid-Balzan, von Wellhausen, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

8. Februar 1965. Tankstelle. **Service Station Basel-West A.G.**, in Basel, Betrieb einer Tankstelle usw. (SHAB. Nr. 304 vom 29. Dezember 1958, Seite 3525). Die Gesellschaft hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 23. Dezember 1964 aufgelöst. Die Firma ist nach beendeter Liquidation erloschen.

8. Februar 1965. **Reed Holding A.G.**, in Basel (SHAB. Nr. 58 vom 12. März 1964, Seite 809). Aus dem Verwaltungsrat ist der Vizepräsident Lambert George Sharp ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde ge-

wählt: Horace Wilfrid Broad, britischer Staatsangehöriger, in London. Er zeichnet zu zweien. Neues Domizil: St. Alban-Vorstadt 42.

8. Februar 1965. **Enrofinna Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmateriale**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 25 vom 1. Februar 1965, Seite 341). Aus dem Verwaltungsrat ist Alfredo d'Arbela ausgeschieden. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Giuseppe Renzetti, italienischer Staatsangehöriger, in Rom. Er führt keine Unterschrift.

8. Februar 1965. Rolladen usw. **Solaro A.G.**, in Basel, Fabrikation von Rolladen usw. (SHAB. Nr. 300 vom 23. Dezember 1963, Seite 3638). Die Prokura von Elisabeth Spinnler-Hug ist erloschen.

8. Februar 1965. Süßwaren. **Kaiser-Hussel A.G.**, in Basel, Herstellung von Süßwaren usw. (SHAB. Nr. 273 vom 23. November 1964, Seite 3518). Die Prokura des Eduard Dietliker ist erloschen.

8. Februar 1965. **Brauerei zum Warteck A.G., vormals B. Füglistaller (Brasserie du Warteck S.A., ci-devant B. Füglistaller)**, in Basel (SHAB. Nr. 180 vom 6. August 1964, Seite 2117). Zu Vizedirektoren wurden ernannt Werner Born und Alexander Füglistaller. Ihre Prokuren sind erloschen. Prokura wurde erteilt an Franz Henner, von Buekten, in Birsfelden, und Kurt Lorenz, von und in Basel. Alle zeichnen zu zweien für das Gesamtunternehmen, die Prokuristen jedoch nicht unter sich und nicht mit einem andern Prokuristen.

8. Februar 1965. Liegenschaften. **Métropole-Monopole Aktiengesellschaft**, in Basel, Erwerb von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 9 vom 15. Januar 1964, Seite 115). In der Generalversammlung vom 14. Januar 1965 wurden die Statuten geändert. Der Zweck wurde wie folgt umschrieben: An- und Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern. Der Präsident des Verwaltungsrates, Kurt Frey, zeichnet nun zu zweien.

8. Februar 1965. **TARAG Tankrevisions A.G.**, in Basel (SHAB. Nr. 13 vom 18. Januar 1965, Seite 189). In der Generalversammlung vom 3. Februar 1965 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von Fr. 100 000 wurde durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 150 000, eingeteilt in 450 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft bezweckt nun die Übernahme der Revision von Tankanlagen, die Fabrikation von und den Handel mit Behältern aller Art für flüssige und gasförmige Stoffe sowie Sicherungsarmaturen und weiterer Aggregate für Gewässerschutz, Industrie und Gewerbe, sowie die einschlägigen Montage und Service-Arbeiten. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Josef Stadelmann, von Basel, in Witterswil. Er zeichnet zu zweien. Der bisherige Verwaltungsrat Hermann Kobi wurde zum Präsidenten und Delegierten des Verwaltungsrates gewählt. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

9. Februar 1965. Landesprodukte usw. **O. Affolter**, in Basel, Import von Landesprodukten usw. (SHAB. Nr. 248 vom 23. Oktober 1962, Seite 3036). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

9. Februar 1965. Werbeberatung. **Gerstner & Wiemken**, in Basel, Hanspaul Gerstner-Gaugler, von Basel, in Ettingen, und Peter Wiemken-Marti, von und in Basel, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1965 begonnen hat. Die Gesellschafter zeichnen zu zweien. Werbeberatung und Grafik. Riehentorstrasse 29.

9. Februar 1965. **Diba-Immobilien, Hedinger**, in Basel (SHAB. Nr. 207 vom 7. September 1964, Seite 2699). Neues Domizil: Erlenstrasse 58. Der Inhaber Hans Hedinger-Seeberger wohnt nun in Allschwil.

9. Februar 1965. **Gesellschaft für Beteiligungen und Investitionen Partinvest A.G. (Société de Participations et d'Investissements Partinvest S.A.)**, in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 9. Februar 1965 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen aller Art und von Aktien anderer Gesellschaften in der Schweiz und im Ausland. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Einladungen zu den Generalversammlungen können, wenn alle Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Dem Verwaltungsrat aus 1 bis 5 Mitgliedern gehört an: Dr. Georges Ott, von Basel, in Riehen. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Aesehenplatz 2 (bei Bank für Internationalen Handel A.G.).

10. Februar 1965. Düngmittel. **Margairaz & Co., Vitaflor-Produkte**, in Basel, Import von und Handel mit Düngmitteln usw. (SHAB. Nr. 64 vom 16. März 1956, Seite 703). Aus der Kommanditgesellschaft ist der Kommanditär Henri Louis Margairaz-Bammerlin infolge Todes ausgeschieden. Seine Kommandite von Fr. 1000 ist erloschen. Der bisher unbeschränkt haftende Gesellschafter Fritz Battistel ist nun Kommanditär mit Fr. 1000. Er führt nun als Direktor Einzelunterschrift. Die unbeschränkt haftende Gesellschafterin Stella Margairaz heisst infolge Verheiratung nun Battistel-Margairaz.

10. Februar 1965. Bedarfsverkehr mit Transportmitteln. **Falco Basel Aktiengesellschaft**, in Basel, Betrieb eines Unternehmens des Bedarfsverkehrs mit Transportmitteln aller Art usw. (SHAB. Nr. 22 vom 30. Januar 1964, Seite 313). Neues Domizil: Austrasse 43. Der Direktor Olof H. Svensson wohnt nun in Kastrop (Dänemark).

**Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna**

29. Januar 1965. Automobile usw. **Wederich & Krähenbühl**, bisher in Basel, Handel mit Automobilen und Zubehör, Autogarage und Reparaturwerkstätte, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1963, Seite 77). Die Gesellschaft hat sich am 1. Januar 1965 in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt und gleichzeitig den Sitz nach Muttenz verlegt. Paul Wederich-Gasser, von Allschwil, in Basel, und Felix Krähenbühl-Lindauer, von Basel, in Arlesheim, sind unbeschränkt haftende Gesellschafter. Kommanditäre sind Luciano Dona-Wederich, italienischer Staatsangehöriger, in Dornach, und Bernhard Wederich, von Allschwil, in Basel, je mit Fr. 75 000. Kollektivprokura wurde erteilt an die beiden Kommanditäre Luciano Dona-Wederich und Bernhard Wederich, vorgenannt. Die Firma wird geändert in **Wederich, Krähenbühl & Cie.** Die Gesellschaft hat am 1. Juli 1949



begonnen. Handel mit Automobilen und Zubehör, Autogarage und Reparaturwerkstätte. St. Jakobstrasse 90.

#### Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

9. Februar 1965.

**Aufzüge A.G. Schaffhausen (Ascensurs S.A. Schaffhouse) (Elevator Ltd. Schaffhouse) (Ascensori S.A. Sciaffusa) (Ascensores S.A. Schaffhausen)**, in Schaffhausen, Herstellung und Vertrieb von Waren- und Personenaufzügen usw. (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1965, Seite 162). Edmund Lindecker, Delegierter, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

#### St. Gallen - St-Gall - San Gallo

9. Februar 1965. Wäsche, Blusen.

**Max Seiler**, in Altstätten, Wäsche- und Blusenfabrikation (SHAB. Nr. 221 vom 20. September 1956, Seite 2387). Der Firmainhaber wohnt nun in Altstätten (St. Gallen).

9. Februar 1965. Spenglerei usw.

**Heinrich Anmann**, in Weite, Gemeinde Wartau. Inhaber der Firma ist Heinrich Anmann, von Wildhaus, in Weite, Gemeinde Wartau. Spenglerei und sanitäre Installationen. Seidenbaum, Staatsstrasse.

9. Februar 1965. Dachdeckerarbeiten usw.

**Andreas Eggenberger**, in Grabs. Inhaber der Firma ist Andreas Eggenberger, von und in Grabs, Dachdeckergeschäft, Eternit-Depot, Oberdorf.

9. Februar 1965. Kolonialwaren, Textilien.

**Othmar Forster**, in Berneck, Handel mit Kolonialwaren und Textilien (SHAB. Nr. 211 vom 10. September 1958, Seite 2132). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Wwe. Regina Forster-Simmen», in Berneck.

9. Februar 1965. Lebensmittel.

**Wwe. Regina Forster-Simmen**, in Berneck. Inhaberin der Firma ist Wwe. Regina Forster-Simmen, von Molen, in Berneck. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Othmar Forsters», in Berneck, Handel mit USEGO-Lebensmitteln. Neugass.

10. Februar 1965.

**Immobilien AG. Altstätten**, in Altstätten (SHAB. Nr. 127 vom 1. Juni 1963, Seite 1633). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Februar 1965 wurden die Statuten revidiert. Zweck der Gesellschaft ist Bau von Wohnungen und Handel mit Liegenschaften. Sie kann sich an andere Unternehmungen beteiligen. Die bisherigen 100 Namenaktien zu Fr. 500 wurden in 100 Inhaberkonten zu Fr. 500 umgewandelt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern sämtliche Adressen bekannt sind, andernfalls wie die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt und in der Rheinischen Volkszeitung. Die übrigen Änderungen berühren die bereits publizierten Tatsachen nicht. Bernhard Krähenmann, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Gebhard Schachtler ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er und Hans Rechstetter, Mitglied des Verwaltungsrates, führen anstelle der Kollektivunterschrift zu zweien nun Einzelunterschrift.

10. Februar 1965.

**Allgemeine Konsumgenossenschaft Flums**, in Flums (SHAB. Nr. 143 vom 21. Juni 1956, Seite 1596). Justus Wildhaber, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Vorstand gewählt: Josef Gantner-Geeler, von und in Flums. Der Präsident oder der Vizepräsident und der Aktuar zeichnen zu zweien, Kassier und Verwalter einzeln.

10. Februar 1965. Zimmerei, Schreineri.

**J. und E. Rödner**, in Frümsern, Gemeinde Sennwald, Jakob Rödner und Emil Rödner, beide von Sennwald, in Frümsern, Gemeinde Sennwald, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1964 ihren Anfang nahm. Zimmerei und Bauschreineri. Bismig.

10. Februar 1965.

**Ferd. Zöllig, Mech. Werkstätte**, in Steinaach (SHAB. Nr. 16 vom 21. Januar 1958, Seite 192). Die Firma lautet nun: Zöllig, Maschinenbau, und die Geschäftsnatur: Maschinenbau und mechanische Werkstätte, Hauptstrasse.

10. Februar 1965. Lederwaren, Bodenbeläge, Polstermöbel usw.

**Otto Daniel**, in Altstätten. Inhaber der Firma ist Otto Daniel, von und in Altstätten. Fabrikation von und Handel mit Lederwaren; Verlegen aller Linol- und Plastikbodenbeläge; Herstellung von Polstermöbeln; Bantapezieren; Handel mit Aussternern. Engelplatz 24.

10. Februar 1965. Mechanische Werkstätte, Garage, Gasthaus.

**Andreas Hilty**, in Grabs. Inhaber der Firma ist Andreas Hilty, von und in Grabs. Mechanische Werkstätte und Garage, Gasthaus, Hauptstrasse, zur Traube.

10. Februar 1965. Spenglerei usw.

**Andreas Schlegel**, in Trübbach, Gemeinde Wartau. Inhaber der Firma ist Andreas Schlegel, von Wartau, in Trübbach, Gemeinde Wartau. Spenglerei, sanitäre Anlagen, Eisenhandel, Hauptstrasse.

10. Februar 1965. Herrenkleider usw.

**Mehrad Schneider**, in Walenstadt. Inhaber der Firma ist Meinrad Schneider-Mentele, von Vilters, in Walenstadt. Handel mit Herren- und Knabenkonfektion. Seestrasse.

10. Februar 1965. Maurerarbeiten.

**Konrad Vils-Graf**, in Vilters. Inhaber der Firma ist Konrad Vils-Graf, von und in Vilters. Maurergeschäft, Quadrallweg.

10. Februar 1965. Uhren, Optik, Bijouterie.

**K. Verbeek**, in Rheineck. Inhaber der Firma ist Karl Verbeek, von und in Heiden. Einzelprokura ist erteilt an Peter Müller, von Deutschland, in Heiden. Handel mit Uhren, optischen Artikeln, Bijouterie, Reparaturen, Fahr.

10. Februar 1965. Velos, Kinderwagen, Spielwaren usw.

**Ulr. Engler**, in Sevelen. Handel mit Velos, Kinderwagen, Spielwaren usw. (SHAB. Nr. 9 vom 15. Januar 1961, Seite 116). Diese Firma ist infolge Verpachtung des Geschäftes erloschen.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

8. Februar 1965. Beteiligungen.

**Manufina AG**, in Chur. Unter dieser Firma besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde und der Statuten vom 6. Februar 1965 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmungen und die Verwaltung eigenen und fremden Vermögens. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu

Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Ulrich Gadiant, von Trümmis, in Chur. Domizil: c/o Dr. U. Gadiant, Neubruchstr. 11.

9. Februar 1965.

**Alpine Metall-Handelsgesellschaft m.H.**, in Chur. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 30. Januar 1965 besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Der Handel mit Eisen und Stahl, NE-Metallen und Ferrolegierungen sowie alle damit im Zusammenhang stehenden Finanzgeschäfte. Das voll einbezahlte Stammkapital beträgt Fr. 100 000. Gesellschafter sind: Dr. Helmuth M. Merlin, österreichischer Staatsangehöriger, in Schaan (Fürstentum Liechtenstein), mit einer Stammeinlage von Fr. 50 000 und Dr. Otto A. Töndury, von Scans, in Triesenberg (Fürstentum Liechtenstein), mit einer Stammeinlage von Fr. 50 000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Jakob Nold-Meyer, von Felsberg, in Chur. Domizil: c/o Dr. R. Schwarz, Langenjohnstrasse 9.

9. Februar 1965. Patente usw.

**Silopark SA**, in St. Moritz. Patente usw. (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1960, Seite 3399). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 9. November 1964 hat die Gesellschaft ihre Statuten einer Totalrevision unterzogen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern. Die weiteren Revisionspunkte betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Dr. Georg Mattli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Das Verwaltungsratsmitglied Edoardo Giuseppe Bianca ist nun Bürger von Zollikon (Zürich). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Luigi Parrilli, italienischer Staatsangehöriger, in Aprilia; Gianfranco Enrico, italienischer Staatsangehöriger, in Genua; Renato Zocchi, von Torricella, in Vira-Mezzovico, und Stefano Bianca, von und in Zollikon. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien.

9. Februar 1965.

**A.-G. Bündner Kraftwerke**, in Klosters (SHAB. Nr. 209 vom 9. September 1964, Seite 2724). Dr. Augustin Cahannes ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Kollektivprokura von Georg Tschalar ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Fritz Braun, von Chur, in Klosters, und Thomas Clopath, von Clugin, in Klosters.

9. Februar 1965. Ingenieurbureau.

**Daniel G. Hatz**, in Chur. Inhaber dieser Firma ist Daniel G. Hatz, von Chur, in Arbon. Berater Ingenieur, technische Entwicklungen, Anfertigung von Prototypen, Expertisen, Vertretungen. Lürliab 68.

10 febbraio 1965.

**Finanziaria Atesina S.A.**, in Roveredo (FUSC. del 1° maggio 1961, N° 99, pagina 1376). Con verbale autentico della sua assemblea generale del 8 febbraio 1965, la società ha deciso le seguenti modifiche: Il capitale sociale è aumentato da fr. 50 000 a fr. 60 000 con l'emissione di 20 nuove azioni, al portatore, da fr. 500, interamente liberate. Di conseguenza viene modificato lo statuto. Il capitale, interamente liberato, è attualmente di fr. 60 000, diviso in 120 azioni, al portatore, da fr. 500. Il Dr. Severo Antonini non è più membro del consiglio di amministrazione. La sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione è Giorgio Bucher, da Kerns, a Lugano. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente e del membro del consiglio di amministrazione. Pertanto la firma individuale del presidente Bruno Censi è estinta.

#### Aargau - Argovie - Argovia

6. Februar 1965.

**Darlehenskasse Oberwil (Aarg.)**, in Oberwil. Genossenschaft (SHAB. Nr. 132 vom 8. Juni 1965, Seite 1480). In der Generalversammlung vom 1. März 1964 wurden die Statuten revidiert. Der Nennwert der Anteilscheine beträgt nun Fr. 200. Der Vorstand besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern.

6. Februar 1965.

**Bau A.-G. Gränichen**, in Gränichen. Betrieb eines Baugeschäftes, Erstellung von Neubauten, Vornahme von Umbauten und Ausführung von reparatur- und Renovationsarbeiten (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1962, Seite 67). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 14. Dezember 1964 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **Hans Kaufmann Baugeschäft A.-G.** Eine weitere Statutenänderung berührt die zu publizierenden Tatsachen nicht. Friedrich Lehner, Präsident; Ruth Buser-Lehner und Rosmarie Sager-Lehner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift des Friedrich Lehner ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Hans Kaufmann, als Präsident, und Käthe Kaufmann, beide von und in Gränichen. Sie führen Einzelunterschrift. Neue Geschäftsadresse: Zielstrasse 1212.

6. Februar 1965.

**Gaswerk Oberwental A.-G. in Liquidation**, in Reinach (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1963, Seite 3615). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

6. Februar 1965.

**Kieswerk Neuenhof G.m.b.H.**, in Neuenhof. Ausbeutung einer Kiesgrube in Neuenhof. Handel mit Kies, Sand und ähnlichem Material (SHAB. Nr. 114 vom 17. Mai 1956, Seite 1269). Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Fritz Lenzin, von Oberhof (Aargau), in Kilchberg (Zürich), und an Hans Osanu, von und in Hilterfingen (Bern).

6. Februar 1965.

**I & B-Finanz A.-G.**, in Wettingen. Finanzierung von und Beteiligung an Industrie- und Gewerbebetrieben aller Art sowie an Immobiliengesellschaften usw. (SHAB. Nr. 47 vom 28. Februar 1964, Seite 642). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 24. Dezember 1964 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **B & W Finanz Wettingen AG.**

6. Februar 1965.

**Cementfabrik Holderbank - Wildegg A.-G. (Fabrique de Ciment Holderbank - Wildegg S.A.)**, in Holderbank. Fabrikation von Zement und ähnlichen Produkten (SHAB. Nr. 29 vom 7. Februar 1964, Seite 404). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Alfred Brüttger, von Meiringen (Bern), in Lenzburg; Ernst Hürlimann, von Hombrechtikon (Zürich), in Holderbank (Aargau), und an Adolf Plüss, von Lenzburg und Murgenthal, in Lenzburg. Sie zeichnen zu zweien unter sich oder je einer von ihnen mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten. Die Unterschrift von Dr. jur. Erich Richner, kaufmännischer Direktor, ist erloschen, ebenso die Prokura von Dr. rer. pol. Jakob Johann Engeli.

6. Februar 1965. Immobilien.

Lareg AG, in Holderbank, Erwerb, Veräusserung und Verwertung von Immobilien sowie finanzielle Beteiligung an Industrie- und Handelsunternehmen (SHAB, Nr. 123 vom 1. Juni 1964, Seite 1702). Kollektivprokura ist erteilt worden an Robert Lutz, von Wolfhalden (Appenzell A.-Rh.), in Hausen bei Brugg. Er zeichnet mit je einem der übrigen Unterschriftsberechtigten.

6. Februar 1965. Milch, Milchprodukte.

A. Moser, in Baden, Milch und Milchprodukte (SHAB, Nr. 169 vom 23. Juli 1937, Seite 1747). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

6. Februar 1965.

Seetaler, Druckerei & Verlag AG (vorm. O. Fehlmann), in Seengen, Buchdruckerei. Herausgabe der Zeitung «Der Seetaler» und anderer Zeitungen. Verkauf von Papeteriewaren, Bureau- und Schulartikeln (SHAB, Nr. 248 vom 23. Oktober 1961, Seite 3071). Ernst Wallimann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Rudolf Müller, von Aarau, in Seon, als Präsident; Dr. Erich Zimmerlin, von Aarau und Vordenwald, in Aarau, als Vizepräsident, und Bruno Thut, von und in Seengen, als Protokollführer. Sie zeichnen kollektiv zu zweien in beliebiger Kombination. Ferner wurde Kollektivunterschrift erteilt an Erwin Hinden, von Aarau und Remigen, in Aarau, zusammen mit einem andern Unterschriftsberechtigten, und an Paul Hoernli, von Niederneunforn (Thurgau), in Seengen. Letzterer ist Geschäftsführer und zeichnet nur mit Erwin Hinden.

6. Februar 1965.

Gesellschaft für Verformungstechnik, in Lenzburg, Forschung und Entwicklung auf den Gebieten der Metallurgie und der Verfahrenstechnik, insbesondere der spanlosen Verformung, des Kaltfließpressens und der Warmverformung usw., Aktiengesellschaft (SHAB, Nr. 89 vom 20. April 1964, Seite 1227). Max E. A. Müller, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Dr. iur. Jörg Hanny ist nun einziges Mitglied der Verwaltung und führt weiterhin Einzelunterschrift.

6. Februar 1965.

Treuhand- & Steuerberatungs-A.G., in Lenzburg, Ausübung von Treuhandfunktionen aller Art (SHAB, Nr. 28 vom 3. Februar 1961, Seite 349). Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist gewählt worden: Louise Hafner-Waser, von Künten, in Lenzburg, Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift, ist das bisherige einzige Mitglied Dr. rer. pol. Johann Hafner.

6. Februar 1965. Apparate, Kessel usw.

Jakem A.G., in Mühelwilten, gewerblicher Betrieb zum Bau von Apparaten, Kesseln, Eisenkonstruktionen und Maschinen und deren Installation (SHAB, Nr. 197 vom 25. August 1958, Seite 2284). Das Aktienkapital von Fr. 320 000 ist jetzt voll liberiert. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 25. November 1964 wurden die Statuten entsprechend revidiert.

6. Februar 1965. Büroeinrichtungen usw.

Velox Verwaltungsorganisations AG (Velox Organisation Administrative SA), in Aarau. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 26. Januar 1965 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import, Fabrikation von und Handel mit Büroeinrichtungen, -Möbeln, -Bedarfsartikeln und verwandten Produkten; Planung von Büros, Neu- und Umbauten, Arbeitsabläufe, Formularwesen; Durchführung von funktionsgerechten Einrichtungen, Uebergabe sowie Einarbeitung; diesbezügliche Beratung von Verwaltungen und Büros; An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften; Vermögensverwaltungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 48 Aktien zu Fr. 1000, 20 Aktien zu Fr. 500 und 20 Aktien zu Fr. 100. Alle Aktien lauten auf den Namen und sind voll einbezahlt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied der Verwaltung ist Dr. Willy Dober, von Küsnacht (Schwyz), in Aarau. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Rathausgasse 29.

6. Februar 1965. Photographische Artikel.

Ott & Wyss A.G., in Zofingen, Handel mit photographischen sowie verwandten Artikeln (SHAB, Nr. 21 vom 29. Januar 1964, Seite 298). Neue Geschäftsadresse: Frikartstrasse 4.

6. Februar 1965. Pflug- und Räderfabrikation.

Friedrich Vogel, in Kölliken, Pflug- und Räderfabrikation (SHAB, Nr. 144 vom 23. Juni 1952, Seite 1596). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

6. Februar 1965.

Pflugfabrik Vogel & Co. Kölliken, in Kölliken. Unter dieser Firma sind Walter Vogel und Otto Vogel-Vogel, beide von und in Kölliken, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1965 begonnen hat. Beide Gesellschafter führen Kollektivunterschrift. Fabrikation von Pflügen und andern landwirtschaftlichen Geräten. Hauptstrasse 81.

6. Februar 1965.

Team-Möbelorganisation Adolf Suter & Cie., in Gipf-Oberfrick. Unter dieser Firma sind Adolf Suter, von und in Gipf-Oberfrick; Alfred Schläpfer, von Appenzell, in Windisch, und Heiner Stettler, von Eggwil (Bern), in Gipf-Oberfrick, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit der Eintragung im Handelsregister ihren Anfang nimmt. Forschung und Entwicklung von neuen Roh- und Hilfsmaterialien für den Möbelbau und An- und Verkauf von speziellen Fournieren; Entwicklung, Neuschöpfung von Einzelmöbeln und vollständigen Möbelprogrammen für verschiedene Vertragsfirmen der schweizerischen und ausländischen Möbelindustrie; Platzierung von der nach Entwürfen der Gesellschaft fabrizierten Möbeln an den Handel. Hauptstrasse 154.

6. Februar 1965. Alkoholfreie Getränke.

Kurt Meier, in Obersiggenthal. Inhaber dieser Firma ist Kurt Meier-Espen, von Hendschiken (Aargau), in Obersiggenthal-Nussbaumen. Handel mit alkoholfreien Getränken, Import von und Handel mit Früchten aller Art. Ausführung von Gütertransporten. Nussbaumen, Kornweg 2.

6. Februar 1965.

Auswanderungs- & Passageagentur Bruno Boss, in Aarau (SHAB, Nr. 193 vom 20. August 1962, Seite 2407). Der Firm inhaber wohnt jetzt in Aarau.

6. Februar 1965. Eisengiesserei, Maschinenfabrik.

Baumann & Cie. A.-G. Suhr, in Suhr, Eisengiesserei und Maschinenfabrik (SHAB, Nr. 79 vom 8. April 1964, Seite 1090). Dr. Ernst Kistler, Präsident,

ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Otto Haller, bisher Vizepräsident und Delegierter, ist nun einziges Mitglied der Verwaltung und führt weiterhin Einzelunterschrift.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

9. Februar 1965. Textilmaschinen usw.

Hans Naegeli, in Berlingen, Handel mit und Vertretungen für Textilmaschinen und Nadeln (SHAB, Nr. 223 vom 21. September 1962, Seite 2720). Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1965 an die «Hans Naegeli A.G.» in Berlingen, erloschen.

9. Februar 1965. Nadeln, Textilmaschinen.

Hans Naegeli A.G., in Berlingen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 1. Februar 1965 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Import von und Handel mit Nadeln und Textilmaschinen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Hans Naegeli», in Berlingen, gemäss Sacheinlagevertrag und Liegenschaftkaufvertrag vom 1. Februar 1965 sowie Uebernahmebilanz per 1. Januar 1965 mit Aktiven im Betrage von Franken 634 231.87 und Passiven im Betrage von Franken 521 032.22 zum Uebernahmepreis von Fr. 110 199.65 gegen Uebergabe von 220 voll liberierten Aktien zu Franken 500 und Gutschrift von Franken 199.65 in Kontokorrent. Die restlichen 380 Aktien zu Franken 500 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Dem aus 1 bis 5 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an: Hans Naegeli, als Präsident, und Jürg Naegeli, als Mitglied; beide von Landschlacht und Berlingen, in Berlingen. Sie führen Einzelunterschrift.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Cevio (distretto di Vallemaggia)

9 febbraio 1965. Costruzioni metalliche.

Patoechi Oliviero, in Cevio. Titolare della ditta individuale è Oliviero Patoechi, da ed in Peccia. Costruzioni metalliche.

Ufficio di Lugano

9 febbraio 1965. Articoli per magazzini, ecc.

Horst Weser, a Breganzona (F.U.S.C. del 19 ottobre 1960, N° 245, pagina 2988). La ditta viene cancellata per decesso del titolare.

9 febbraio 1965. Prodotti chimici, ecc.

Pharmabiotika S.A., a Massagno. Società anonima con atto notarile e statuto del 5 febbraio 1965. Scopo: la fabbricazione, il commercio, l'importazione e l'esportazione di prodotti chimici e farmaceutici in genere. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Giovanni Pozzi, da Barbengo, in Massagno. Recapito: via al Ponte 13 (uffici propri).

10 febbraio 1965.

Immobiliare Bellacosta A, a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 5 febbraio 1965. Scopo: l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati, come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione di immobili d'ogni genere in Svizzera ed all'estero. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni, al portatore, da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle che devono essere effettuate sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Attilio Romolo Cantoni, da Novaggio, in Paradiso. Recapito: via P. Lucchini 2, c/o studio legale Celio-Galli.

10 febbraio 1965.

Immobiliare Bellacosta B, a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 5 febbraio 1965. Scopo: l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati, come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione di immobili d'ogni genere in Svizzera ed all'estero. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni, al portatore, da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle che devono essere effettuate sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Francesco Dozio, da Lugano, in Massagno. Recapito: via P. Lucchini 2, c/o studio legale Celio-Galli.

Distretto di Mendrisio

9 febbraio 1965. Partecipazioni.

Betagramma Invest S.A., precedentemente in Lugano (F.U.S.C. 21 maggio 1963, N° 117, pagina 1193). Con decisione assembleare del 26 gennaio 1965 la società ha deciso di trasferire la propria sede sociale a Chiasso. La società ha per scopo la partecipazione a imprese finanziarie, commerciali e industriali, l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, la compra, la vendita e l'amministrazione di beni mobili e immobili, le operazioni finanziarie connesse o attinenti a questo scopo, ai sensi di una società Holding. Gli statuti originali sono in data dell'8 maggio 1963, modificati il 26 gennaio 1965. Il capitale sociale è di fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Le pubblicazioni verranno fatte a mezzo del Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico nella persona di Reto Kessler, da Basilea, in Lugano, il quale impegnerà la società con firma individuale. La firma di Dr. Attilio Lucchini, quale amministratore unico, è estinta. Recapito: via Livio 16, uffici propri.

9 febbraio 1965. Carne.

Valtidone S.A., in liquidazione, in Coldrerio, la lavorazione e commercio della specialità «Rosatella tipo piacentina» nonché l'importazione, l'esportazione ed il commercio di ogni specie di carne ed ogni operazione che sia in relazione allo scopo sociale (F.U.S.C. del 28 agosto 1964, N° 199, pagina 2618). La società è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

8 février 1965. Hôtel-restaurant.

Jules Morand-Jordan, a Gryon. Le chef de la maison est Jules Félicien Morand, allié Jordan, d'Héremence (Valais), à Gryon. Exploitation de l'Hôtel-restaurant Buffet de la Gare.



9 février 1965. Maçonnerie.

Charles Chamorel, à Olhon. Le chef de la maison est Charles Albert Chamorel, allié Dupertuis, d'Olhon, y domicilié. Entreprise de maçonnerie.

Bureau d'Aubonne

10 février 1965. Laiterie, fromagerie, alimentation.

Ph. Mignot, à St-George. Le chef de la maison est Philippe Mignot, de et à St-George. Laiterie, fromagerie et alimentation générale.

Bureau de Cossonay

9 février 1965. Immeubles.

Le Martinet S.A., à La Sarraz, société anonyme (FOSC. du 24 février 1961, N° 46, page 560). Seul administrateur est Robert Boschung, de Bellegarde (Fribourg), à Bulle. Les administrateurs Lucien Sala, président; Henri Sala, secrétaire, et Lina Sala, membre, ont démissionné; leur signature est radiée. La société sera dorénavant engagée par la signature individuelle de l'administrateur Robert Boschung.

9 février 1965. BâtimENTS.

Entreprise Mosini S.A., à Montricher (FOSC. du 28 avril 1950, N° 200, page 2223). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 janvier 1965, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour la liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Entreprise Mosini S.A. en liquidation**, par Jules Mosini, de Berolle, à Montricher, nommé liquidateur avec signature sociale individuelle. Adresse de la société en liquidation: chez Jules Mosini, à Montricher.

9 février 1965. Immeubles.

S.I. Dessous la Ville A.S.A., à Penhalaz, société anonyme, affaires immobilières (FOSC. du 3 octobre 1963, N° 231, page 2806). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Cossonay par suite du transfert du siège de la société à Rolle (FOSC. du 3 février 1965, N° 27, page 367).

9 février 1965. Bétail.

R. Dorsaz, à Cossonay, commerce de bétail (FOSC. du 15 septembre 1960, N° 216, page 2676). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

9 février 1965.

Syndicat Agricole de Pampigny, à Pampigny, société coopérative (FOSC. du 9 juillet 1957, N° 157, page 1849). Charles Pittet est président (déjà inscrit) du conseil d'administration et Jean Fuchs, de Remigen (Argovie), à Pampigny, est secrétaire. Adrien Bernay n'est plus secrétaire mais caissier; sa signature est radiée. La société demeure engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire.

Bureau de Cully

9 février 1965. Charpente.

H. Lambelet et fils, à Puidoux, société en nom collectif, entreprise de charpente (FOSC. du 2 février 1950, page 308). La société est dissoute depuis le 5 juillet 1964, l'associé Henri Lambelet étant décédé. L'associé Albert Henri Lambelet, de et à Puidoux, continue les affaires au sens de l'art. 579 CO., sous la raison individuelle Albert Lambelet, à Puidoux. Entreprise de charpente, En Tolovaux.

Bureau d'Echallens

10 février 1965. Perles.

Windler S.A., à Morrens, société anonyme (FOSC. du 6 septembre 1963, N° 208, page 2565). Le capital social de fr. 100 000 divisé en 20 actions de fr. 5000 chacune, nominatives, est entièrement libéré par compensation de créances contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

10 février 1965.

Frigorifiques Universal S.A., Lausanne, à Lausanne. Achat et vente d'installations et d'appareils pour la réfrigération, la climatisation et la ventilation (FOSC. du 13 août 1963, page 2354). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 28 janvier 1965, la société a décidé de porter son capital social de fr. 150 000 à fr. 350 000 par l'émission de 200 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées par compensation avec des créances contre la société. La société a décidé de transférer son siège social à Cugy (Vaud). Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 350 000, divisé en 350 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Nouvelle adresse: Route de Morrens, Cugy (Vaud).

Bureau de Lausanne

5 février 1965.

Fédération des Tileries du Léman, à Lausanne, association (FOSC. du 24 mars 1950, page 795). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 1<sup>er</sup> octobre 1964, l'association a voté sa dissolution. La liquidation est terminée. Le nom est radié.

Bureau de Morges

6 février 1965. BâtimENTS, charpente et menuiserie.

Georges Blanchard, à Morges, entreprise de bâtimENTS, charpente et menuiserie mécaniques (FOSC. du 1<sup>er</sup> août 1935, N° 177, page 1963). La maison confère procuration individuelle à Georges Blanchard et Daniel Blanchard, tous deux de Perroy, à Morges.

6 février 1965. Immeubles.

S.I. Prexy, à Morges, société anonyme, affaires immobilières (FOSC. du 23 octobre 1959, N° 241, page 2912). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Morges par suite du transfert du siège de la société à St-George (FOSC. du 19 novembre 1964, N° 270, page 3481).

8 février 1965. Boulangerie-pâtisserie.

Joseph Frybala, à Préverenges. Le chef de la maison est Joseph Frybala, apatride, à Préverenges. Boulangerie-pâtisserie, alimentation générale et produits laitiers.

Bureau de Vevey

9 février 1965. Jardinier paysagiste.

Samuel Estoppey et Pierre Porehet, à Vevey, société en nom collectif (FOSC. du 31 août 1962, page 2508); établissement de jardiniers paysagistes. La société est dissoute depuis le 31 décembre 1964. Elle ne subsiste plus que pour la liquidation qui sera opérée sous la raison **Samuel Estoppey et Pierre Porehet, en liquidation** qui sera opérée sous la raison **Samuel Estoppey et Pierre Porehet**, en liquidation, par les deux associés faisant fonction de liquidateurs et signant individuellement. Adresse pour la liquidation: rue de Fribourg 24, chez le liquidateur Samuel Estoppey.

Genf - Genève - Ginevra

8 février 1965. Immeubles.

Robert Bersier, à Genève, agence immobilière (FOSC. du 8 novembre 1960, page 3185). Procuration collective à deux a été conférée à Marthe Willemin, de Genève, à Grand-Saconnex; Jeanine Stähli, de Bönigen (Berne), à Genève, et Edith Germanier, de Vétroz (Valais), à Grand-Saconnex.

8 février 1965. Articles photographiques.

F. Engel, à Genève, commerce d'articles photographiques (FOSC. du 7 juillet 1958, page 1849). Nouvelle raison de commerce: «Photo-Rive» F. Engel. Nouvelle adresse: 13, rue Pierre-Fatio.

8 février 1965. Livres en gros.

Jacques Mühlethaler, à Genève, commerce de livres en gros (FOSC. du 26 janvier 1962, page 271). Nouvelle adresse: 5, rue du Simplon.

8 février 1965. Ferblanterie-appareillage.

Walter Studer, à Genève, entreprise de ferblanterie-appareillage (FOSC. du 27 décembre 1960, page 3723). Nouveau siège de la maison et domicile du chef de maison: Carouge, 12, rue des Epinettes. La fondée de pouvoir Magdalena Studer (inscrite) est maintenant domiciliée à Carouge.

8 février 1965. Salon de coiffure.

Quirino Di Giorgio, à Genève. Chef de la maison: Quirino Di Giorgio, d'Italie, à Genève. Salon de coiffure pour dames et messieurs et vente de produits de beauté, 63, rue des Bains.

8 février 1965. Fils et fibres à base de cellulose régénérée, etc.

Association Internationale Polynosie, à Genève, stimuler l'intérêt pour les fils et fibres à base de cellulose régénérée, etc. (FOSC. du 21 octobre 1964, page 3160). Henri de Mollans, de France, à Paris, secrétaire, signe collectivement à deux.

8 février 1965. Matières premières végétales, etc.

Amaryl SA, à Genève, commerce de sisal, etc. (FOSC. du 13 mai 1964, page 1498). Procuration individuelle a été conférée à Manuel Melser Urchaga, d'Espagne, à Barcelone.

8 février 1965.

Banque de Dépôts (Depot Bank) (Banca di Depositi) (The Deposit Bank) (Banco de Depositos), à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 août 1964, page 2513). La procuration de Wolmar Köhler est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Alois Grab, de Schwyz, à Lancy, directeur. Nouvelle adresse: 91, rue du Rhône.

8 février 1965.

Société Immobilière Avenue Henri Dunant 12, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 août 1951, page 2104). Camille Favre (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Albert Schmidhauser, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse de la société: 9, rue Bovy-Lysberg, chez Bernard & Cie.

8 février 1965.

Gerinstim, Société d'Investissements et de Gérances, Genève, à Genève, société anonyme (FOSC. du 19 novembre 1964, page 3483). Louis-Carol Cornioley n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Mario De Augustinis (inscrit) nommé président; Lydia Avanzino, secrétaire (inscrite) et Charles Avanzino (inscrit). Signature: individuelle de Lydia Avanzino, ou collective des deux autres administrateurs; leurs pouvoirs sont modifiés dans ce sens.

8 février 1965. Administration des agences de la société, etc.

Ios, Ltd; Panama City, succursale de Genève, à Genève, administration, contrôle et surveillance des agences de la société; étude des marchés financiers, etc. (FOSC. du 16 mars 1964, page 851), succursale de «Ios, Ltd», à Panama-City, société anonyme. Acte de société (Pacto social) modifié le 18 août 1964. Capital émis et versé: 1 443 126.85 \$ USA, représenté par 610 000 actions, nominatives, sans valeur nominale. Lester Hayes n'est plus administrateur. Edward M. Covert, des USA, à Nassau (Bahamas), Richard M. Hammerman, des USA, à Londres, Kenneth Harding, du Venezuela, à Caracas (Venezuela), et Robert Nagler, des USA, à Genève, sont membres du conseil d'administration.

8 février 1965. Immeubles, etc.

Matsa SA, Genève, à Genève, construction, transformation et modernisation d'immeubles, etc. (FOSC. du 29 avril 1959, page 1227); Henri Ceregheffi n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Georges Marelli, de et à Genève, président, et Paul Vuilleumier, de Tramelan (Berne), à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse de la société: 32, rue Lamartine, chez Georges Marelli.

8 février 1965. Magasins de nouveautés.

Au Grand Passage SA, à Genève, exploitation de magasins de nouveautés (FOSC. du 11 juin 1964, page 1818). La procuration de René Favre est radiée. Cyrille Bonhôte, secrétaire général (inscrit) a été nommé en outre sous-directeur; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à André Rosset, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

8 février 1965.

Société Immobilière Rue du Rhône 100, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 février 1963, page 421). Roger Canonica et Francis Hefti ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Paul Vernay, d'Ayuxy, à Lancy, président, et Walter Staebler, d'Oberburen (St-Gall), à Chêne-Bougeries, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

8 février 1965.

Société Immobilière Silva, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18 octobre 1955, page 2640). Pierre Agnesetti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Thevenoz, de Laconnex, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

8 février 1965. Immeubles.

SI Valabelle, à Genève, société anonyme (FOSC. du 6 novembre 1959, page 3050). Georges Barraud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Eric Guichard, de Genthod, à Bellevue, est unique administrateur avec signature individuelle.

8 février 1965. Perles de culture, etc.

Samourai SA, à Genève, perles de culture, pierres précieuses, etc. (FOSC. du 30 septembre 1963, page 2770). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 500 000 par l'émission de 450 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 500 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 4 février 1965. Willy-Léon Breitling et Alfred-Arje Paluch ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Gilbert Duboule (inscrit jusqu'ici comme secrétaire) nommé président, et Yolande Azoulai, de Ferals (Vaud), à Genève, lesquels signent individuellement.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

### Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 207448. Date de dépôt: 24 juillet 1964, 17 h.  
Richemont, Fachschule und Versuchsanstalt des Schweizerischen Bäcker- und Konditorenmeisterverbandes, Rigistrasse 28, Lucerne.  
Fabrication et commerce.

Farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, pâtisserie, levure et tous produits utilisables en boulangerie, petite boulangerie et pâtisserie, notamment pour améliorer la saveur des produits. (Cl. int. 30)

**PLUVIT**



N° 207449. Date de dépôt: 28 avril 1964, 17 h.  
Falcon Pipes Limited, 18c, Curzon Street, Park Lane, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 179656. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 avril 1964.

Tabac, blagues à tabac, pipes à tabac, leurs parties et accessoires, articles pour fumeurs. (Cl. int. 34)



N° 207450. Date de dépôt: 29 septembre 1964, 12 h.  
Empresa Cubana Exportadora e Importadora de Alimentos (ALIMPEX), 53, 23rd Street, Vedado, La Havane (Cuba). — Fabrication et commerce.

Poissons, langoustes, langoustines, crevettes et coquillages conservés et congelés. (Cl. int. 29)

**CARIBBEAN QUEEN**

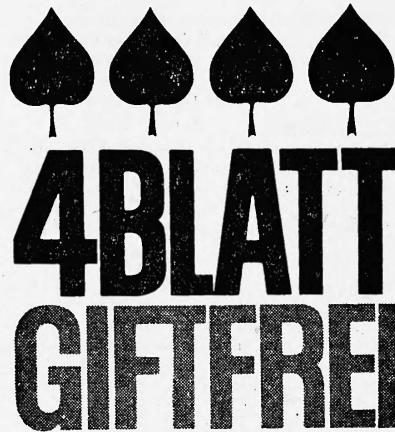
N° 207451. Date de dépôt: 6 octobre 1964, 10 h.  
CEMREP (Société Anonyme), La Bresse (France). — Fabrication.

Appareils électriques et accessoires et matériel pour installation électrique. (Cl. int. 9)



Nr. 207452. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1964, 6 Uhr.  
Intrapharm, Walter Fürst, Dufourstrasse 32, Zürich 8. — Handel.

Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 1, 5)



Nr. 207453. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1964, 6 Uhr.  
Intrapharm, Walter Fürst, Dufourstrasse 32, Zürich 8. — Handel.

Produkte zur Körperpflege, Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 1, 3, 5)



Nr. 207454. Date de dépôt: 28 octobre 1964, 18 h.  
Marathon Oil Company, 539 South Main Street, Findlay (Ohio, USA).  
Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 191226. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 octobre 1964.

Huile de lubrification, huile combustible, bitume, gasoline, kérosène, carburant pour Diesel, graisses, fluide pour dispositifs de transmission, fluide d'éclairage et antigel; dérivés du pétrole, produits chimiques pour usages industriels, matériaux pour la fabrication et le finissage tels que minéraux non raffinés, cellulose, produits gazeux et produits à base de pétrole. (Cl. int. 1, 4, 19)



Nr. 207455. Hinterlegungsdatum: 19. November 1964, 6 Uhr.  
Verein zur Verwaltung von Qualitätsmarken für Aluminium-Artikel, Neuhausen am Rheinfl. — Kollektivmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 108733. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. September 1964 an.

Schweizerfabrikate, nämlich rohe Metalle; Bleche, Bänder, Folien, Stangen, Rohre und sonstige Profile sowie Drähte aus Metall, insbesondere Leichtmetall, auch in Verbindung mit anderen Werkstoffen; Kochgeschirre und andere Küchen- und Haushaltgeräte; Geräte für Metzgereien, Käseereien, Molkereien, Bäckereien und Konditoreien; Geräte für die Nahrungsmittel- und die chemische Industrie; Bau- und Möbelbeschläge; Möbel; Beleuchtungskörper; Geländer; Sportartikel; Fahrzeugteile; Büroartikel; Rauchutensilien; Reissverschlüsse und andere Kurzwaren. (Int. Kl. 6, 8, 9, 11, 12, 16, 20, 21, 26, 28, 34)



Nr. 207456. Hinterlegungsdatum: 23. November 1964, 7 Uhr.  
Philippe Péclard, Gruebstrasse 21, Meilen (Zürich).  
Fabrikation und Handel.

Gold- und Silberschmuck, Silberwaren. (Int. Kl. 14)



Nr. 207457. Hinterlegungsdatum: 2. Dezember 1964, 6 Uhr.  
Hofer & Cie., Zugerstrasse 9, Ebikon (Luzern). — Handel.

Kaffee, geröstet und Kaffeemischungen. (Int. Kl. 30)



Nr. 207458. Date de dépôt: 2 décembre 1964, 20 h.  
Chesebrough-Pond's Inc., 485 Lexington Avenue, New York City (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Produits de parfumerie, crèmes pour la peau, préparations cosmétiques et de toilette, préparations pour les cheveux; substances pharmaceutiques et sanitaires, pommades, crèmes et lotions médicinales. (Cl. int. 3, 5)

**FRESH - START**  
by  
**POND'S**

Nr. 207459. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1964, 20 Uhr.  
Johann Müller AG, Strengelbaeh (Aargau). — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 108332. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. September 1964 an.

Licht- und waschechte Wäsche und Oberkleider. (Int. Kl. 24, 25)

*Ultrafix*

licht-  
und waschecht

Nr. 207460. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1964, 20 Uhr.  
Johann Müller AG, Strengelbaeh (Aargau). — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 108964. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. November 1964 an.

Licht- und waschechte Wäsche und Oberkleider aus sämtlichen Textilien, ausschliesslich Wolle. (Int. Kl. 24, 25)



Nr. 207461. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1964, 18 Uhr.  
Turiosear-Holding-AG, Badenerstrasse 89, Zürich 4.  
Fabrikation und Handel.

Textilien und Kleidungsstücke aller Art, insbesondere wasserundurchlässige Textilien und Kleidungsstücke; chemische Produkte für die Textilindustrie, insbesondere für das Wasserdurchlässigmachen. (Int. Kl. 1, 24, 25)

**OSCAR®**

Nr. 207462. Date de dépôt: 9 décembre 1964, 5 h.  
Johann Ganz, Gsteigstrasse 52, Zurich. — Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, produits diététiques pour enfants et malades. (Cl. int. 5)



Nr. 207463. Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1964, 17 Uhr.  
Büeking AG, Zürich, Löwenstrasse 17, Zürich. — Handel.

Bekleidungsstücke jeder Art, einschliesslich gewirkter und gestrickter. (Int. Kl. 25)

**benonce**

Nr. 207464. Date de dépôt: 9 décembre 1964, 18 h.  
E. Aehourmadjian - H. Botton (Société en nom collectif), 5, rue Praxitèle, Athènes (Grèce). — Fabrication et commerce.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

**COURDS**

Nr. 207465. Hinterlegungsdatum: 14. Dezember 1964, 17 Uhr.  
Leinenweberei Im Obersteg AG, St. Peterzell (St. Gallen); Korrespondenzadresse: Schönengrund (Appenzell A.-Rh.). — Fabrikation und Handel.

Haus- und Hotel-Wäsche. (Int. Kl. 24)



Nr. 207466. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1964, 18 Uhr.  
SEG Verband schweizerischer Eier- und Geflügelverwertungsgenossenschaften, Sägereistrasse 20, Glatthbrugg (Zürich). — Kollektivmarke. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 133377. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Dezember 1964 an.

Mit Eiern hergestellte Nahrungsmittel und Getränke sowie Geflügel. (Int. Kl. 29, 30, 32, 33)



Nr. 207467. Hinterlegungsdatum: 9. Januar 1965, 8 Uhr.  
Kienhöfer & Moog Gesellschaft mit beschränkter Haftung KG, Christoph-Allee 61b, Pforzheim (Deutschland). — Fabrikation und Handel.

Schmuckwaren aller Art. (Int. Kl. 14)



Nr. 207468. Date de dépôt: 15 décembre 1964, 20 h.  
The British Arkady Co. Limited, Skerton Road, Old Trafford, Manchester (Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 109044. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 15 décembre 1964.

Aliment à levure ou produit pour améliorer le pain. (Cl. int. 30)





Nr. 207469. Hinterlegungsdatum: 16. Dezember 1964, 18 Uhr. Achilles Ginesta, Ormisstrasse 96, Meilen (Zürich). Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 109081. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Dezember 1964 an. Notizbücher, Notizblöcke, Kalender. (Int. Kl. 16)

*Combi-tel*

Nr. 207470. Date de dépôt: 17 décembre 1964, 17 h. Ateliers de Constructions mécaniques de Vevey S.A., rue des Deux-Gares, Vevey (Vaud). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 109231. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 décembre 1964.

Turbines hydrauliques et accessoires pour lesdites, régulateurs et accessoires pour lesdits, vannes, barrages, régulateurs de niveau d'eau, conduites forcées et accessoires pour lesdits, constructions mécaniques, ponts roulants, grues, appareils de manutention et accessoires pour lesdits, appareils de levage, monte-charges, vérins pour presses, presses de tous genres, treuils, appareils de transport de tous genres, monte-pentes, téléferiques, funiculaires, appareils de tous genres pour le traitement de matières sous le vide et accessoires pour lesdits, matériel de chemin de fer, aiguilles, wagons, wagons-ballastières, wagons-citernes, chasse-neige, ponts et charpentes métalliques, pylones, ouvrages de chaudronnerie, appareils pour l'industrie chimique, chaudières et réservoirs de tous genres et accessoires pour lesdits, chaudières électriques et leurs dispositifs de réglage, réchauffeurs, serpentin, appareils de distillation, appareils refroidisseurs, séchoirs de tous genres, appareils en acier inoxydable, mélangeurs, auto-claves, matériel pour installations d'usines à gaz, de laiteries et de brasseries, pièces en fonte de fer, de bronze, d'aluminium et autres alliages, tracteurs agricoles, tracteurs industriels et accessoires pour lesdits, machines agricoles et accessoires pour lesdites, articles de serrurerie, dispositifs de signalisations routières, containers. (Cl. int. 6 à 9, 11, 12, 19)

**VEVEY**

Nr. 207471. Date de dépôt: 18 décembre 1964, 19 h. IMACO AG Uhrenfabrik (IMACO S.A. Manufacture d'Horlogerie) (IMACO Ltd. Watch Manufactory), Lischenweg 9, Bienne. Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 108030. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 août 1964.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

**MITHRA**

Nr. 207472. Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1964, 9 Uhr. Aktiengesellschaft Chocolat Tobler, Länggäßstrasse 51, Bern. Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 109462. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Dezember 1964 an.

Alle Kakaoprodukte, Schokoladen, Kakaopulver, Konfiserie-Schokoladewaren und -Zuckerwaren, Konditoreihilfsstoffe, Diätprodukte und Nahrungsmittel, Milchprodukte und andere Lebens- und Genussmittel aller Art (ausgenommen Tabakwaren). (Int. Kl. 5, 29 bis 32)



Nr. 207473. Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1964, 18 Uhr. Maggi AG (Maggi S.A.), Kempttal (Zürich). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 110603. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 21. Dezember 1964 an.

Nahrungs- und Genussmittel, diätetische, pharmazeutische, chemische und landwirtschaftliche Erzeugnisse. (Int. Kl. 1 bis 5, 29 bis 32)



Die Marke wird gelb und rot ausgeführt.

Nr. 207474. Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1964, 18 Uhr. Maggi AG (Maggi S.A.), Kempttal (Zürich). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 110604. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 21. Dezember 1964 an.

Nahrungs- und Genussmittel, diätetische, pharmazeutische, chemische und landwirtschaftliche Erzeugnisse. (Int. Kl. 1 bis 5, 29 bis 32)



Die Marke wird gelb und rot ausgeführt.

Nr. 207475. Hinterlegungsdatum: 19. November 1964, 6 Uhr. Verein zur Verwaltung von Qualitätsmarken für Aluminium-Artikel, Neuhausen am Rheinfl. — Kollektivmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 108732. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. September 1964 an.

Rohe Nichteisenmetalle (mit Ausnahme von Legierungen, die auf Grund ihrer besonderen elektrischen oder magnetischen Eigenschaften für elektrische Leitungen und in elektrischen Geräten verwendet werden); Bleche, Bänder, Folien, Stangen, Rohre und sonstige Profile sowie Drähte aus Nichteisenmetall, insbesondere Leichtmetall, auch in Verbindung mit anderen Werkstoffen (mit Ausnahme von Halbzeug aus Legierungen, die auf Grund ihrer besonderen elektrischen oder magnetischen Eigenschaften für elektrische Leitungen und in elektrischen Geräten verwendet werden); Kochgeschirre und andere Küchen- und Haushaltgeräte; Geräte für Metzgereien, Käsereien, Molkereien, Bäckereien und Konditoreien; Geräte für die Nahrungsmittel- und die chemische Industrie; Bau- und Möbelbeschläge; Möbel; Beleuchtungskörper (mit Ausnahme von elektrischen Hand- und Taschenlampen); Geländer; Sportartikel; Fahrzeugteile. Von den oben genannten Waren sind ausgenommen: Kurzwaren wie Knöpfe, Nadeln, Reissverschlüsse sowie Waren aus Weissblech, Büroartikel und Raucherutensilien. (Int. Kl. 6, 8, 9, 11, 12, 20, 21, 28)

**PERMANAL**

Nr. 207476. Date de dépôt: 17 mars 1964, 17 h. Mareel Watch Corporation, 580 Fifth Avenue, New York 36 (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Montres, chronographes et mouvements d'horlogerie. (Cl. int. 14)

**MARCEL**

Nr. 207477. Date de dépôt: 7 janvier 1964, 18 h. Mareel Watch Corporation, 580 Fifth Avenue, New York 36 (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Montres, chronographes et mouvements d'horlogerie. (Cl. int. 14)

**KBH**

Nr. 207478. Hinterlegungsdatum: 24. März 1964, 17 Uhr. Duo-Heet Limited, 105 Concession Road, Waterford (Ontario, Kanada). Fabrikation und Handel.

Oefen, Brenner, Heizgeräte für den Haushalt und deren Bestandteile. (Int. Kl. 11)

**DUO-HEET**

Nr. 207479. Date de dépôt: 28 avril 1964, 17 h. Falcon Pipes Limited, 18c, Curzon Street, Park Lane, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 180542. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 28 avril 1964.

Tabac, blagues à tabac, pipes à tabac, leurs parties et accessoires, articles pour fumeurs. (Cl. int. 34)

**FALCON**

Nr. 207480. Date de dépôt: 4 novembre 1964, 16 h. Jack S. Bekhor, rue Saad Zaghoul, Beyrouth (Liban). — Commerce.

Montres. (Cl. int. 14)

**FARLOBER**

Nr. 207481. Hinterlegungsdatum: 2. September 1964, 17 Uhr. Harrap Bros. (Sirdar Wools) Limited, Bective Mills, Alverthorpe, Wakefield (Yorkshire, Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Textilfäden, -garne und -zwirne. (Int. Kl. 23)

**MEDALLION**

Nr. 207482. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1964, 6 Uhr.  
Intrapharm, Walter Fürst, Dufourstrasse 32, Zürich 8. — Handel.

Sonnen-Kosmetikum. (Int. Kl. 3)

## ALPINE SKIN GOLD

Nr. 207483. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1964, 6 Uhr.  
Intrapharm, Walter Fürst, Dufourstrasse 32, Zürich 8. — Handel.

Zahnpflegemittel (Mund-Spray). (Int. Kl. 3)

## STOMA-ZON

Nr. 207484. Date de dépôt: 19 octobre 1964, 6 h.  
Cheddite-Plastie S.A., Heidenlochstrasse 70, Liestal (Bâle-Campagne).  
Fabrication et commerce.

Produits chimiques destinés à l'industrie des matières plastiques; matières plastiques sous forme de compositions, solutions, émulsions, dispersions, poudres, flocons et granules; plastifiants, liants, enduits et agents d'imprégnation pour l'industrie, le génie civil et le bâtiment; résines synthétiques et compositions de résines synthétiques; produits obtenus à partir ou avec l'emploi de matières plastiques sous forme de blocs, baguettes, plaques, feuilles, profilés, tubes, tuyaux pour usages industriels et scientifiques; revêtements en matières plastiques pour les sols, plafonds, murs et planchers; produits destinés à l'assemblage, au collage ou au soudage des matières plastiques; produits chimiques pour la conservation des aliments; emballages obtenus à partir ou avec l'emploi de matières plastiques ayant forme gazeuse, solide, liquide ou pulvérulente, en vrac ou pré-conditionnés, pour denrées alimentaires, produits cosmétiques et pharmaceutiques, produits pour usages industriels, agricole et domestique tels que films, feuilles, sachets, sacs, tubes, bouteilles, bidons et récipients divers; corps creux, récipients, boîtes, bouteilles et bouteilles isolantes en matières plastiques synthétiques obtenus par soufflage; fermetures de corps creux, récipients, boîtes et bouteilles, en matières plastiques synthétiques, tels que couvercles, bouchons, capsules, robinets, soupapes, dispositifs verseurs à grand débit ou goutte à goutte; supports synthétiques pour la culture sans terre de végétaux; bacs et récipients pour l'agriculture et l'horticulture; vernis, laques, colles et adhésifs; jeux et jouets confectionnés en tout ou partie à l'aide de matières plastiques; produits de maroquinerie; produits et instruments en matières plastiques synthétiques pour l'hygiène, la médecine, l'art dentaire et vétérinaire; prothèses ou parties de prothèses en matières plastiques synthétiques; ustensiles pour la table, la cuisine et le ménage; ustensiles, outils et accessoires pour l'industrie, l'agriculture et le jardinage; produits et objets en matières synthétiques pour la décoration et le mobilier; articles de bureau, de papeterie et de publicité en matières plastiques.

(Cl. int. 1, 2, 5, 8, 10, 16 à 22, 27, 28)

## BIOMOT

Nr. 207485. Date de dépôt: 19 octobre 1964, 6 h.  
Cheddite-Plastie S.A., Heidenlochstrasse 70, Liestal (Bâle-Campagne).  
Fabrication et commerce.

Produits chimiques destinés à l'industrie des matières plastiques; matières plastiques sous forme de compositions, solutions, émulsions, dispersions, poudres, flocons et granules; plastifiants, liants, enduits et agents d'imprégnation pour l'industrie, le génie civil et le bâtiment; résines synthétiques et compositions de résines synthétiques; produits obtenus à partir ou avec l'emploi de matières plastiques sous forme de blocs, baguettes, plaques, feuilles, profilés, tubes, tuyaux pour usages industriels et scientifiques; revêtements en matières plastiques pour les sols, plafonds, murs et planchers; produits destinés à l'assemblage, au collage ou au soudage des matières plastiques; produits chimiques pour la conservation des aliments; emballages obtenus à partir ou avec l'emploi de matières plastiques ayant forme gazeuse, solide, liquide ou pulvérulente, en vrac ou pré-conditionnés, pour denrées alimentaires, produits cosmétiques et pharmaceutiques, produits pour usages industriels, agricole et domestique tels que films, feuilles, sachets, sacs, tubes, bouteilles, bidons et récipients divers; corps creux, récipients, boîtes, bouteilles et bouteilles isolantes en matières plastiques synthétiques obtenus par soufflage; fermetures de corps creux, récipients, boîtes et bouteilles, en matières plastiques synthétiques, tels que couvercles, bouchons, capsules, robinets, soupapes, dispositifs verseurs à grand débit ou goutte à goutte; supports synthétiques pour la culture sans terre de végétaux; bacs et récipients pour l'agriculture et l'horticulture; engrais artificiels et produits fertilisants pour la culture des plantes; colles et adhésifs; jeux et jouets confectionnés en tout ou partie à l'aide de matières plastiques; produits de maroquinerie; ustensiles pour la table, la cuisine et le ménage; ustensiles, outils et accessoires pour l'industrie, l'agriculture et le jardinage; produits et objets en matières synthétiques pour la décoration et le mobilier; articles de bureau, de papeterie et de publicité en matières plastiques.

(Cl. int. 1, 2, 8, 16 à 22, 27, 28)

## BIOSOIL

Nr. 207486. Date de dépôt: 19 octobre 1964, 6 h.  
Cheddite-Plastie S.A., Heidenlochstrasse 70, Liestal (Bâle-Campagne).  
Fabrication et commerce.

Produits chimiques destinés à l'industrie des matières plastiques; matières plastiques sous forme de compositions, solutions, émulsions, dispersions, poudres, flocons et granules; plastifiants, liants, enduits et agents d'imprégnation pour l'industrie, le génie civil et le bâtiment; résines synthétiques et compositions de résines synthétiques; produits obtenus à partir ou avec l'emploi de matières plastiques sous forme de blocs, baguettes, plaques, feuilles, profilés, tubes, tuyaux pour usages industriels et scientifiques; revêtements en matières plastiques pour les sols, plafonds, murs et planchers; produits destinés à l'assemblage, au collage ou au soudage des matières plastiques; produits chimiques pour la conservation des aliments; emballages obtenus à partir ou avec l'emploi

de matières plastiques ayant forme gazeuse, solide, liquide ou pulvérulente, en vrac ou pré-conditionnés, pour denrées alimentaires, produits cosmétiques et pharmaceutiques, produits pour usages industriels, agricole et domestique tels que films, feuilles, sachets, sacs, tubes, bouteilles, bidons et récipients divers; corps creux, récipients, boîtes, bouteilles et bouteilles isolantes en matières plastiques synthétiques obtenus par soufflage; fermetures de corps creux, récipients, boîtes et bouteilles, en matières plastiques synthétiques, tels que couvercles, bouchons, capsules, robinets, soupapes, dispositifs verseurs à grand débit ou goutte à goutte; supports synthétiques pour la culture sans terre de végétaux; bacs et récipients pour l'agriculture et l'horticulture; engrais artificiels et produits fertilisants pour la culture des plantes; vernis, laques, colles et adhésifs; produits de maroquinerie; ustensiles pour la table, la cuisine et le ménage; ustensiles, outils et accessoires pour l'industrie, l'agriculture et le jardinage; produits et objets en matières synthétiques pour la décoration et le mobilier; articles de bureau, de papeterie et de publicité en matières plastiques. (Cl. int. 1, 2, 8, 16 à 22, 27)

## LYSTOR

Nr. 207487. Hinterlegungsdatum: 14. November 1963, 17 Uhr.  
United-Greenfield Corporation, 411 West Ontario Street, Chicago (Illinois, USA). — Fabrikation und Handel.

Bohr- und Schneidwerkzeuge. (Int. Kl. 8)

## WHITMAN & BARNES

Nr. 207488. Hinterlegungsdatum: 19. November 1964, 10 Uhr.  
REVLON (Suisse) S.A. (REVLON [Schweiz] AG) (REVLON [Switzerland] Ltd.), Limmatstrasse 275, Zürich 5. — Fabrikation und Handel.

Kosmetische Produkte, insbesondere Nagellack, Präparate zur Stärkung und zum Polieren der Nägel. (Int. Kl. 3)

## SUPER NAIL

Nr. 207489. Date de dépôt: 19 novembre 1964, 17 h.  
Lazarus Laboratories, Inc., 42-16 West Street, Long Island City 1 (New York, USA). — Fabrication et commerce.

Détergent et germicide pour onduits. (Cl. int. 3, 5)

## DYNE

Nr. 207490. Hinterlegungsdatum: 23. November 1964, 16 Uhr.  
Belform S.A., via Orelli, Aseona (Tessin). — Fabrikation und Handel.

Wasserfilter- und -Umwälzanlagen für Schwimmbecken. (Int. Kl. 7, 11)

## NAUTILUS MULTI CELL

Nr. 207491. Hinterlegungsdatum: 23. November 1964, 16 Uhr.  
Belform S.A., via Orelli, Aseona (Tessin). — Fabrikation und Handel.

Wasserfilter- und -Umwälzanlagen für Schwimmbecken. (Int. Kl. 7, 11)

## NAUTILUS POOL O MATIC

Nr. 207492. Hinterlegungsdatum: 23. November 1964, 16 Uhr.  
Belform S.A., via Orelli, Aseona (Tessin). — Fabrikation und Handel.

Wasserfilter- und -Umwälzanlagen für Schwimmbecken. (Int. Kl. 7, 11)

## POOL O RAMA

Nr. 207493. Hinterlegungsdatum: 23. November 1964, 16 Uhr.  
Belform S.A., via Orelli, Aseona (Tessin). — Fabrikation und Handel.

Kunststoff-Auskleidungen für Schwimmbecken, Betonwannen, Betonbehälter, Beton- und Eisentanks. (Int. Kl. 17, 19)

## RESPOOL

Nr. 207494. Hinterlegungsdatum: 23. November 1964, 18 Uhr.  
Distillerie König GmbH, Zugerstrasse 180, Steinhausen (Zug).  
Fabrikation und Handel.

Mineralwasser, alkoholfreie Getränke; Weine, Schaumweine, Spirituosen, insbesondere Liköre und Magenbitter. (Int. Kl. 32, 33)

## BODYGUARD

Nr. 207495. Hinterlegungsdatum: 25. November 1964, 18 Uhr.  
**Dr. Karl Thomae, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Biberach an der Riss (Deutschland).** — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Produkte für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial, Zahnplombiermaterial, Material für Zahnabdrücke, Desinfektionsmittel, Unkrautvertilgungs- und Schädlingsbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 5)

## STAMPEN

Nr. 207496. Hinterlegungsdatum: 27. November 1964, 16 Uhr.  
**Fabriques de Tabac Réunies S.A. Neuchâtel-Serrières, 3, Quai Jeanrenaud, Neuenburg-Serrières.** — Fabrikation und Handel.

Tabakfabrikate aller Art, Zigarettenfilter. (Int. Kl. 34)

## CARBONITE

Nr. 207497. Date de dépôt: 27 novembre 1964, 18 h.  
**Georges Dimier Société Anonyme, 49, rue du Doubs, c/o René Schoepf, La Chaux-de-Fonds.** — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 108886. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 novembre 1964.

Montres, parties de montres. (Cl. int. 14)

## TEXINA

Nr. 207498. Data del deposito: 30 novembre 1964, ore 20.  
**Nitrox S.A., Via Nassa 17, Lugano (Ticino).**  
 Fabbricazione e commercio.

Protossido d'azoto e prodotti alimentari di qualsiasi genere, conservati in ambiente costituito, in tutto o in parte, di protossido d'azoto. (Cl. int. 1, 29)

## NITROX

Radiations — Löshungen

Marque N° 198952 (ERAVAN)

Alfredo Jenni, Chiasso (Tessin). — Radiée le 18 janvier 1965 à la demande de la titulaire.

Marque N° 202051 (CRESCA)

F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Gelöscht am 18. Januar 1965 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Marque N° 202350 (MYCORYL)

Biokema S.A., Reneus (Vaud). — Radiée le 18 janvier 1965 à la demande de la titulaire.

Marque N° 205711 (LORD)

Schoeller, Albers & Co., Schaffhausen. — Gelöscht am 18. Januar 1965 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

#### Europäische Freihandelsassoziation (EFTA)

Aenderung des Anhangs I des Abkommens betreffend die Assoziation der EFTA mit der Republik Finnland

Die nachstehenden Waren werden am 1. März 1965 im Anhang I zum Abkommen zur Schaffung einer Assoziation zwischen den Mitgliedstaaten der Europäischen Freihandelsassoziation und der Republik Finnland gestrichen. Nach diesem Zeitpunkt unterliegen sie in Finnland dem allgemeinen Zollabbau. Dieser beträgt für den Rest des laufenden Jahres 70%.

Nr. der Brüsseler Nomenklatur	Warenbezeichnung
56.01	Synthetische und künstliche Kurzfasern, weder kardiert noch gekämmt
56.02	Spinnkabel aus synthetischen und künstlichen Spinnfasern
56.04	Synthetische und künstliche Kurzfasern und Abfälle von synthetischen und künstlichen Spinnstoffen (endlose oder Kurzfasern), kardiert, gekämmt oder anders für die Spinnerei vorbereitet
73.29	Ketten, Ketteln und Teile davon, aus Eisen oder Stahl

(Beschluss des Gemeinsamen Rates [FINEFTA] Nr. 1/1965).

39. 17. 2. 65.

#### Association européenne de libre-échange (AELE)

Amendements à l'Annexe I de l'accord d'association entre l'AELE et la République de Finlande

Les marchandises suivantes sont radiées, avec effet au 1<sup>er</sup> mars 1965, de l'annexe I de l'accord créant une association entre les Etats membres de l'association européenne de libre-échange et la République de Finlande. A partir de cette date, elles seront l'objet, en Finlande, des réductions générales des droits de douane. Celles-ci se montent à 70% pour le reste de l'année courante.

Número de la nomenclatura de Bruxelles	Description des marchandises
56.01	Fibres textiles synthétiques et artificielles discontinues, en masse
56.02	Câbles pour discontinus en fibres textiles synthétiques et artificielles
56.01	Fibres textiles synthétiques et artificielles discontinues et déchets de fibres textiles synthétiques et artificielles (continues ou discontinues), cardés, peignés ou autrement préparés pour la filature
73.29	Chaînes, chaînettes et leurs parties, en fer ou en acier

(Décision du Conseil mixte [FINEFTA] N° 1/1965).

39. 17. 2. 65.

#### Schweizerische Nationalbank - Banque nationale suisse

Ausweis — Situation 15. Februar/Jévrier 1965

Aktiven - Actif	Veränderungen	
	Fr.	Fr.
Goldbestand - Encaisse or	11 694 835 759.95	—
Devisen - Devises	1 302 946 585.38	— 10 830 807.44
Kursgesicherte Guthaben bei ausländischen Notenbanken - Avoirs avec garantie de change auprès de banques d'émission étrangères	156 889 500.—	— 17 610 300.—
Inlandportefeuille - Portefeuille effets sur la Suisse	87 348 100.17	—
Wechsel - Effets de change	—	— 4 625 772.—
Schatzanweisungen des Bundes - Bons du Trésor de la Confédération suisse	8 573 054.32	— 1 067 279.45
Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement	—	—
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. - Bons du Trésor étrangers en fr. s.	432 000 000.—	—
Wertschriften - Titres	—	—
deckungsfähige - pouvant servir de couverture	1 340 000.—	—
andere - autres	64 960 801.—	—
Korrespondenten - Correspondants	—	—
im Inland - en Suisse	13 545 662.91	—
im Ausland - à l'étranger	39 944 554.21	+ 14 416 077.84
Sonstige Aktiven - Autres postes de l'actif	39 423 736.03	+ 471 309.87
<b>Zusammen - Total</b>	<b>13 833 007 753.97</b>	

#### Passiven - Passif

Eigene Gelder - Fonds propres	56 000 000.—	—
Notenumlauf - Billets en circulation	8 637 828 935.—	— 157 023 115.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue:		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie - Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	2 979 127 033.65	—
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten - autres engagements à vue	239 796 496.43	+ 135 508 137.38
Girorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung - Comptes de virements de banques temporairement liés	1 035 000 000.—	—
Verbindlichkeiten auf Zeit - Engagements à terme	625 000 000.—	—
Pflichtdepots gemäss Bundesbeschluss vom 13. März 1964 - Dépôts obligatoires selon l'arrêté fédéral du 13 mars 1964	8 678 680.50	+ 118 000.—
Sonstige Passiven - Autres postes du passif	251 576 608.39	+ 2 150 206.44
<b>Zusammen - Total</b>	<b>13 833 007 753.97</b>	

Offizieller Diskontsatz seit 3. 7. 64 - Taux officiel d'escompte depuis le 3. 7. 64: 2 1/2 %  
 Offizieller Lombardzinsfuß seit 3. 7. 64 - Taux officiel pour avance depuis le 3. 7. 64: 3 1/2 %

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel seit 6. Juli 1964

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires depuis le 6 juillet 1964

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln, für stocks obligatoires de denrées alimentaires 2 1/4 %  
 b) für übrige Pflichtlager: 2 1/2 %  
 39. 17. 2. 65.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.



S.A. NAVI-FER A.G.

BASEL

Rheinschiffahrt - Internat. Transporte

Ueberseeverkehre

Tel. (061) 23 00 00  
 Télégr.: NAVIFERSA  
 Telex: 62123

Agenten der: Skandinavien-Easi-Afrika-Line  
 Daido-Line  
 Rhein-London-Line

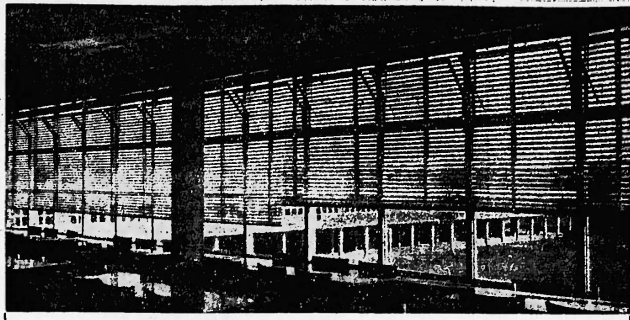
### Öffentliches Inventar

gemäss Art. 398, Abs. 3. ZGB

Verheiräteter: Yatus Zelm Albert Moll, geb. 1890, geschieden, pensionierter SBB-Beamter, von Biel (Bern), zurzeit Wilhelm Kleinstrasse 27, Hünkel.  
 Eingabefrist: für Gläubiger und Schuldner bis 15. März 1965 bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB.  
 Basel, 15. Februar 1965  
 Erbschaftsamt Basel-Stadt

Im SHAB. werden regelmässig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diese Tatsache - inserieren Sie!





Für RAFF-Lamellenstoren und Aluminium-Rolläden wenden Sie sich am besten an die Spezialfirma

**STORENBAU AG MUTTENZ**

4132 MuttENZ, Jünkermarktstrasse 15, Telephon 061 42 06 90



**Anlagefonds für schweizerische Bauwerte SWISSBAU Serie A**

Gemäss Verwaltungsratsbeschluss vom 12. September 1964 wurden die Artikel Nrn. 5, 21 und 41 der Verwaltungsordnung mit sofortiger Wirkung geändert. Die neuen Artikel lauten nunmehr wie folgt:

Art. 5: Der Trustfonds wird gemäss nachfolgenden Bestimmungen aufgeteilt:

- a) mindestens 3/4 für den Erwerb von schweizerischen Immobilien.
- b) im Maximum 1/4 für den Erwerb von erstklassigen schweizerischen Wertschriften.

Art. 21: Die TIS AG Basel setzt die Ausschüttung an die Anteilseiner fest, die jährlich per 31. Dezember im ersten Quartal des darauffolgenden Jahres, erstmals im ersten Quartal 1965, erfolgt.

Art. 41: Die TIS AG Basel verpflichtet sich, jederzeit durch Vermittlung der Treuhänder oder einer Bank zu Lasten des Fondsvermögens Anteile zurückzunehmen, soweit die geltenden Bestimmungen dies jeweils erlauben und sofern der Zertifikatsinhaber mittels schriftlicher Voranzeige von zwölf Monaten den Rückkauf seiner Anteile aus dem Fondsvermögen verlangt hat.

**TIS AG., BASEL**

Trustverwaltungsgesellschaft für  
Internationale Sachveranlagen  
Der Verwaltungsrat

**EIGENHEIM BANK, BASEL**

**Einladung zur**

**34. ordentlichen Generalversammlung**

Mittwoch, den 24. Februar 1965, vormittags 11.15 Uhr, im Sitz der Bank,  
St. Jakobs-Strasse 18, Basel

**Traktanden:**

1. Protokoll der 33. ordentlichen Generalversammlung vom 26. Februar 1964.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates über das Jahr 1964.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1964, Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Kapitalerhöhung und Statutenänderung.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wünschen, wird auf Verlangen - gestützt auf die Eintragung im Aktienregister - eine Zutrittskarte ausgestellt. Diese Zutrittskarte ist bis spätestens am 23. Februar 1965 bei der Bank zu verlangen.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle sowie die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Gewinnsaldos liegen vom 13. bis 23. Februar 1965 am Sitz der Bank für die Aktionäre zur Einsicht auf.

Basel, 5. Februar 1965

Für den Verwaltungsrat:  
Der Präsident: Halph Moor

**Spar- & Kreditkase Suhrental. Schöffland**

Der Dividendencoupon Nr. 83 kann ab heute an unseren Kassen in Schöffland, Kolliken und Oberentfelden mit brutto Fr. 35.-, abzüglich 30% eidgenössische Steuern, mit netto Fr. 24.50

eingelöst werden.

Schöffland, den 15. Februar 1965

Die Direktion

**SIMMENTALER KRAFTWERKE AG.  
ERLENBACH i.S.**

**Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**

Samstag, den 6. März 1965, um 14 Uhr,  
in Erlenbach i. S., Gasthof Krone.

**Tagesordnung:**

1. Jahresbericht pro 1963/64.
2. Gewinn- und Verlustrechnung sowie Bilanz per 30. September 1964.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Jahresbericht, Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanz und Bericht der Kontrollstelle werden vom 22. Februar 1965 hinweg am Sitz unserer Gesellschaft in Erlenbach (O. Zum Wald, Bahnhofstrasse) auflegen.

Die Eintrittskarten für die Teilnahme an der Generalversammlung werden den Aktionären direkt zugestellt.

Erlenbach, den 15. Februar 1965

Für den Verwaltungsrat  
Der Präsident: G. Hörtig

**Kugelschreiber bicolor<sup>48</sup>**



**CARAN  
D'ACHE**

bicolor<sup>48</sup>-der neue, elegante 2-Farben-Kugelschreiber mit der eingebauten Zuverlässigkeit.

Versilbert oder verchromt, Fr. 12.50; vergoldet Fr. 22.50.  
Normpatronen blau, rot, grün, schwarz.

Caran d'Ache Qualität Schweizer Qualität. Überzeugen Sie sich davon bei Ihrem Papeteristen!

**STAHLKOMMERZ AG.**

**2. Einladung zur**

**ausserordentlichen Generalversammlung**

auf Freitag, den 5. März 1965, 11 Uhr, beim Notariat, 8001 Zürich (Altstadt)

**Traktanden:**

1. Abnahme der Jahresrechnungen 1961, 1962, 1963, 1964.
2. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
3. Neuwahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
4. Antrag auf Liquidation der Gesellschaft.

Die Verwaltung

**Verreries de St-Prex S.A., St-Prex**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le samedi 27 février 1965, à 16 heures, à la Grande Salle de la Verrerie.

**Ordre du jour:**

- 1° Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sur l'exercice 1964.
- 2° Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 3° Nomination de deux contrôleurs et d'un suppléant.
- 4° Propositions individuelles.

Le rapport de gestion, le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les actionnaires dès le 17 février 1965 au siège de la société.

Les cartes d'admission à cette assemblée sont délivrées jusqu'au 26 février par la succursale de Morges de la Banque Cantonale Vaudoise, contre dépôt des actions ou certificats d'un établissement bancaire.

Le conseil d'administration



**UNION DE BANQUES SUISSES**

SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT  
— UNIONE DI BANCHE SVIZZERE  
UNION BANK OF SWITZERLAND

**CONVOCAZION**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le vendredi 26 février 1965, à 15 heures, dans la salle des répétitions (Übungssaal) du bâtiment des congrès à Zurich (Kongresshaus, 3<sup>e</sup> étage, Gotthardstrasse 5, entrée porte U).

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes de l'année 1964.
- Rapport des contrôleurs.
- Affectation du bénéfice net.
- Décharge à l'administration.
- 2° Décision relative à la proposition du conseil d'administration d'élever le capital social de 180 à 200 millions de francs par l'émission au pair de 10 000 actions nouvelles au porteur de Fr. 500.- nominal, ayant droit au dividende dès le 1<sup>er</sup> janvier 1965.
- 3° Constatation de la souscription et de la libération intégrale de francs 20 000 000.- nominal d'actions nouvelles.
- 5° Modification de l'art. 3, al. 1 des statuts.
- 6° Nominations.
- 7° Divers.

Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées du 15 au 24 février 1965 au soir, moyennant justification de la possession des actions, aux guichets des titres de notre siège et de toutes nos succursales et agences.

Pendant la même période, le bilan, le compte de profits et pertes, de même que le rapport annuel contenant les propositions du conseil d'administration pour la répartition du bénéfice net et le rapport des contrôleurs sont à la disposition de Messieurs les actionnaires auprès de notre siège et de toutes nos succursales et agences.

Zurich, le 12 février 1965

UNION DE BANQUES SUISSES  
Au nom du conseil d'administration  
Le président: D. A. Schaefer

FOIRE ANNIVERSAIRE  
**FOIRE DE LEIPZIG**  
800 ANS  
28 FÉVRIER - 9 MARS 1965



**Au service du commerce international et du progrès technique!**

9000 exposants venus de 75 pays mettront en compétition les meilleurs produits des industries techniques et des biens de consommation. Vue d'ensemble sur les procédés les plus modernes de fabrication et sur les perfectionnements techniques les plus récents de la production mondiale. Congrès scientifiques - nombreux symposiums et conférences spécialisées - programme choisi de festivités.

**Renseignements et Carnets de Légitimation:**



Représentation de la Foire de Leipzig en Suisse,  
8039 Zurich, Boite postale 311, Tél. (051) 35 32 61.  
Bonnes correspondances aériennes via Prague et Vienne.

**La place commerciale la plus importante pour les échanges Est-Ouest**



**LAGERHAUS DANZAS AG**

8048 Zürich — Buckhuserstrasse 28/30

Einlagerung von Kaufmannsgütern aller Art, feuergefährliche ausgenommen. Geleiseanschluß, gedeckte Verladerrampen, 3-T.-Warenlift, 5-T.-Kran, Massivbau.

Occasions-  
**Vervielfältiger**

**Ohne automatische Papierzuführung:**

Print-Fix, Multitor	Fr. 90.—
Edison, portables	Fr. 60.—
Gastlerner, Modell 3	Fr. 50.—

**Mit automatischer Papierzuführung:**

Print-Fix	Fr. 125.—
Geba, Modell 73	Fr. 100.—
Geba, Modell 74	Fr. 50.—
Geba-Automat mit Schrank, elektrisch	Fr. 450.—
Geba, Regent, Automat, elektrisch	Fr. 500.—
Pelikan, elektrisch, mit Schrank, Modell 60	Fr. 600.—
Elmas, elektrisch	Fr. 350.—
Roto 10, Handbetrieb	Fr. 100.—
Roto 10, elektrisch	Fr. 200.—
Roto 40, elektrisch	Fr. 300.—
Roto 15, elektrisch	Fr. 300.—
Roto 51 (1 Jahr gebraucht)	Fr. 500.—
Edison, Dick 90	Fr. 180.—
Edison, Dick 91	Fr. 300.—
Ronco 210, neuwertig	Fr. 150.—
Ronco 500, elektrisch	Fr. 300.—
Gastlerner, Modell 6	Fr. 75.—
Gastlerner, 500-Bial-Anlage 5R	Fr. 200.—
Gastlerner, Modell 66	Fr. 300.—
Gastlerner, Modell 66 E, elektrisch, mit Schrank	Fr. 400.—
Rax D 25, elektrisch	Fr. 500.—
Rax D 2	Fr. 100.—
Rax 260	Fr. 95.—
Kaga, Eintrömmelhandmaschine	Fr. 50.—
Kaga, Zweittrömmelhandmaschine	Fr. 100.—

**Umdrucker:**

Ormig	Fr. 200.—
Fordgraf	Fr. 200.—
Duplaco	Fr. 250.—

**Print-Fix Edgar Rutishauser AG**  
Spezialfabrik für Vervielfältigungsmaschinen  
Zürich, Tödiistr. 1, Tel. (051) 257331

Parkplatz im Hof

**Wegweisend für das Büro-  
heute und morgen**



Für das Büro: Rüegg-Naegeli + Cie AG Zürich 22 Bahnhofstr. 22 Tel. 051/933707

**ELDATA-Fakturiermaschine**

fabrikneu (volltransistorisiert)  
ein Wunderwerk der Technik  
rechnet geräuschlos  
grosse Zeitersparnis  
einfache Bedienung  
bis 1012 Speicherwerke

**NATIONAL-Buchungsautomaten**

rebuild  
mit Schreibmaschine  
4-25 Zählwerke, ab Fr. 5000.—  
mit Organisation  
mit Garantie  
mit Service

1a Referenzen

Unverbindliche Vorführung und Beratung

**REBUMA SUTER AG., 8045 ZÜRICH**

Uetlibergstrasse 350 - Tel. (051) 33 66 36

**Werbe-  
Geschenke**  
oder Jubiläumsgeschenke

Eine riesige Auswahl - und immer das Neueste. Für jedes Budget - für jeden Wunsch. Wir beraten Sie gerne. - Verlangen Sie schon heute unverbindlichen Vertreterbesuch.

Fabrikation und Generalvertretungen:

**Kurt Herzog AG 8006 Zürich**

Scheffhauerstr. 24  
Tel. 051 / 28 40 48

**INKASSO**  
in der ganzen Schweiz

**Inkassobüro Confidentia GmbH**  
Bürgerhaus, Bern, Tel. (031) 22 19 05

**Warenumsatzsteuer**

(Ausgabe Januar 1965)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 44 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 Porto (inbegriffen) bei Vor-einzahlung auf unsere Postcheckrechnung III 520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen  
Handelsamtsblattes Bern

**Inkasso**

auf der ganzen Welt durch

**DUN**

8001 Zürich, In Gassen 6, Tel. (051) 27 08 30

**Revisionen  
Expertisen  
Buchhaltungen  
Steuerberatung  
Geschäftsorganisationen  
und -Gründungen  
Betriebsanalysen**

Individuelle und gewissenhafte Ausführung gewährleistet:

Treuhand- und Revisionsbüro

**A. Ganz**

eidg. dipl. Buchhalter, Stempfenbechstr. 69,  
8008 Zürich, Tel. (051) 28 85 75

**Gute  
Stempel  
von  
Mummel**

Mummel & Co AG  
4000 Basel  
Bäumleingasse 6  
Tel. 051-246644



Insérer dans la  
POSC, c'est s'as-  
surer le succès.

Erfolgreiches  
**Inkasso**  
von Forderungen  
jeder Art Verlust-  
scheinverwertung



AG vorm. Schweiz.  
Creditoren-  
Verband  
gegr. 1897,  
8032 Zürich  
Kleinstrasse 15  
beim Kreuzplatz  
Tel. 051 47 90 10

Senden Sie mir Ihre Unter-  
lagen  
Name \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
HAB/17.2

**Coupon**

Die Steuersätze steigen -  
deshalb alle legalen  
Steuervorteile ausnutzen!

Alle Angaben für korrekte,  
aber vorteilhafte Deklaration  
im «Steuer-Lexikon» von Dr.  
Ed. Gyax. Alle kantonalen  
und eidgenössischen Steuern,  
Darstellung in Tabellen- und  
Lexikonform für einfaches  
Ablesen. Mit Nachtrag 1965  
auf den neuesten Stand ge-  
bracht. - 383 Seiten + Nach-  
trag 1965, Fr. 35.—. Durch den  
Buchhandel oder



Verlag Organisator AG  
Postfach 8050 Zürich  
Telephon (051) 46 85 77

**Günstig für  
Darmsortierbetrieb**

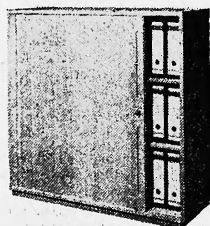
Zu verkaufen

- 3 Darmsortierleihe für Kranzärme mit Hähnen
- 1 Saltensortierleihe mit Hähnen
- 2 Sortierleihe ohne Hähnen
- 2 Abtropfleihe

Anfragen unter Chiffre OFA 3958 A an die Orell-Füssli-Annoncen AG, Zürich 22

**Büromöbel  
in grosser Auswahl**

in Holz oder Stahl zu günstigen Preisen  
sofort lieferbar



Moderne, tedellose Ausführung!



**Bern**

Monbijoustrasse 124, Tel. 45 97 77  
(via-à-vis Dr. Wender AG)